

La Prensa

El hombre incapaz de cooperación ciudadana es como el caracol, interesante y perjudicial. No quiere saber nada del mundo exterior que no alcance su individualidad egoísta.—JOSE ESCOFET



OFICINAS, VALENTIN SANZ, NUMERO 15

DIARIO DE LA MAÑANA.—SANTA CRUZ DE TENERIFFE

FRANQUEO CONCERTADO.—APARTADO, 97

OPINIONES INTERESANTES

Sobre la cuestión frutera

LO QUE DICE DON VIRGILIO MARTIN

Durante su última estancia en esta capital interrogamos sobre algunos aspectos de la cuestión frutera, a nuestro amigo don Virgilio Martín, tan versado por su larga práctica y conocimientos en la técnica del negocio, y he aquí el resultado de nuestra entrevista:

—¿Tiene usted confianza en el futuro?

—Completa y sin temor, siempre y cuando se siga por el camino que se ha empezado a trazar, y que los agricultores lleguen a compenetrarse de que son ellos mismos los que tienen obligación de hacer el negocio y conservar los mercados, pues creo que, sin abandonar las pesetas, se deben fijar en que la mayoría de ellas pasan a otras manos, que son ajenas al principio fundamental del negocio.

—¿Tiene usted temor a la competencia extranjera?

—Temor a la competencia de otros países no crea usted que tengo mucho, siempre y cuando sean en las islas bastante perspicaces, como lo son para otras cosas, a fin de llegar a un acuerdo colectivo con una organización completa y comercial. Lo importante es buscar medios desde ahora para, si llegase ese momento, dar salida a la exportación, pues aunque yo sea uno de los tantos perjudicados me parece que al agricultor lo mismo le da recibir sus pesetas viniendo de París, de España, de Rumania o de Turquía, dado que aun queda una cantidad enorme de mercados que hacer, tanto o mejores que los conocidos. Además hay que tener en cuenta que los mercados abiertos hoy han sido hechos, a fuerza de millones de pesetas y muchos años perdidos, por elementos ajenos casi, de los más interesados en el negocio.

—¿Soluciones que usted propone?

—Para reformar el negocio, imprimiéndole nuevos y más acertados rumbos, se deben entender entre sí los propios productores, y entre ellos formar sindicatos dirigidos por personas capaces, para llevar la entidad por el camino recto y puramente comercial, y entre todos los Sindicatos, constituir un Consorcio que serviría solamente para los grandes problemas de publicidad y propaganda, cosa que hasta este momento no se conoce en las islas, y para cooperar y ayudarse entre sí.

—¿Cree usted que, formados estos Sindicatos y este Consorcio, podrían entenderse bien?

—Lo considero difícil, pues, como usted conoce, en las islas mezclan la parte comercial con las rencillas personales, pero no dudo que cuando llegue la hora de que «apriete el zapato», será fácil llegar a una completa inteligencia, máxime cuando, en los mismos mercados conocidos hoy, tenemos que hay muchos que prefieren a fruta cultivada en Tenerife, otros la de Gran Canaria, y entre estos mismos mercados hay clientes que prefieren una fruta a la otra, bien sea por el sistema de trabajo, bien por la calidad del fruto y clientela con quien trabaja-

jan. El caso es que esto es exacto y verídico y lo corroboran las pobres estadísticas que por iniciativa privada se han venido haciendo en Canarias de la distribución de frutos de todas las islas.

—¿Y de propaganda? ¿Cómo podrá organizarse?

—Muy fácilmente, si los agricultores libres de cada isla forman los Sindicatos que he indicado y éstos, a su vez, constituyen el Consorcio también aludido, como se ha hecho, no sólo en los Estados Unidos, el país de los grandes «trusts», sino hasta en la misma Italia. En esta nación, los productores de las diferentes regiones han formado una Agrupación, reuniéndose en un Comité Central para fines de publicidad y distribución de los embarques de frutos, contribuyendo a su sostenimiento los productores, cada fin de temporada, en proporción con la importancia y resultado de sus expediciones, pero siempre con una insignificante cantidad, comparándola con sus beneficios.

—¿Y eso es aplicable a Canarias?

—Seguramente. Bastaría para ello con la constitución de los Sindicatos por islas. Para obtener los fondos necesarios para publicidad y propaganda, y los medios precisos para estudiar y abrir otros mercados, sólo se necesitaría que cada Sindicato sacrificara, mediante prorrateo, una fracción de céntimo o un céntimo por kilogramo exportado, de acuerdo con la liquidación general de sus expediciones. Por ejemplo: el Sindicato de la Gomera, cuyos productores, por las condiciones de los frutos que exportan, liquidan a razón de 40 céntimos el kilogramo neto, daría un cuarto de céntimo; el de la Palma, que liquida a 42 céntimos kilo, contribuiría con un tercio de céntimo; el de Gran Canaria, con liquidaciones a 50 céntimos kilo, daría medio céntimo y el de Tenerife igual.

—¿El resultado de eso sería...?

—Calcule usted mismo. La exportación se eleva actualmente en las islas a unos 240 millones de kilogramos, con lo cual el Comité Central, a partir del primer año, reuniría lo menos cien mil pesetas anuales; bastantes no sólo para estudiar y abrir nuevos mercados, sino también para evitar las aglomeraciones de frutos en los conocidos, impidiendo que los precios bajasen tanto como actualmente bajan, en ocasiones, debido al desorden con que se hacen los embarques, sin un organismo que los inspeccione y distribuya. Por consiguiente, cabe calcular el beneficio que para el agricultor representaría esta pequeña inversión, tan insignificante en su cuantía y tan provechosa en su empleo.

Ahora bien,—concluye—, todo esto son chifladuras; pero pudiera ocurrir que condujeran a algo práctico andando el tiempo, por lo cual cabe confiar al tiempo que lo resuelva. Yo sólo pido a Dios que me dé vida y energías para poder conservar mi situación actual, y poder ver realizadas en tal caso, alguna de estas «chifladuras»...

De la Península

Marañón y la Embajada en París

El doctor Marañón ha publicado la siguiente carta sobre su negativa a ocupar la embajada de España en París:

«Como creo que en estos días decisivos para la patria el dejar de servirle tiene la misma gravedad que emboscarse en tiempos de guerra, me siento obligado a explicar públicamente los motivos que he tenido para rehusar el honor que me ha hecho el Gobierno al invitarme a desempeñar la Embajada de España en París.

La renovación de un país no depende sólo de un cambio de régimen que acaban de realizar hombres de patriotismo y eficacia admirables, sino de que a favor del cambio cada ciudadano sienta el deber imperioso de sacrificarlo todo a la máxima conveniencia general; a ser posible, en una obra modesta, personal y callada; pero llena de entusiasmo y de fervor. Yo he logrado, después de veinte años de esfuerzo, colocarme en condiciones buenas para realizar esa obra y en condiciones medianas para actuaciones públicas generales. Puedo ahora, dentro de mi limitación, influir en la formación científica y social de la juventud, en el auge del espíritu investigador y en el perfeccionamiento de la asistencia y la higiene públicas. De este camino, ciertamente monótono, pero sujeto a una preparación de de-

cenios, no debemos salir ahora los que llevamos tanto tiempo andándolo.

Tengo el firme convencimiento de que es así como mejor puedo servir a la humanidad y a mi patria, y quiero dar este ejemplo a la juventud científica después de haber predicado y practicado al lado de mis compañeros de la Agrupación al Servicio de la República la necesidad de hacer compatibles estos propósitos con un sentimiento religioso de la ciudadanía, llevado si es preciso hasta el sacrificio.

Estoy seguro también de que así coopero mejor que de ningún otro modo, a la gran obra del Gobierno actual, al que me une un entusiasmo sin límites y al convencimiento de que sirviéndole sin reservas ayudaremos todos a la creación de una futura España magnífica.

G. Marañón

Accidente casual

Ayer tarde sufrió una caída desde la escalera de la azotea al patio de su casa, sita en la calle de Consolación, número 13, María Bello Pérez, de 65 años de edad.

Conducida a la Casa de Socorro se le apreciaron una herida contusa en la región nasal, con fractura de los huesos propios; contusión con hematoma en la región frontal y erosiones en distintas partes del cuerpo, de pronóstico reservado.

Del hecho se dió cuenta al Juzgado de Instrucción.



El poeta Manuel Verdugo.—(Apunte de Juan Davó.)

Pequeños comentarios

Hay que estar en la oposición

Hay muchos señores que sólo están a gusto en la oposición. Y muchos también que sólo hallan gocejo junto al que manda, sea quien sea. Lo de aquel fraile que entre las personas que más le reventaban siempre estaba el prior, no reza con estos últimos. Estos caballeros se pasan la vida husmeando. Donde ven el éxito, allí están. En cuanto notan el menor síntoma de decadencia, se apartan para buscar nuevas posiciones. Ellos se llaman hombres prácticos. Será eso; pero siendo así puede afirmarse que no es cosa muy gallarda.

Más vale el otro, el de la oposición constante, aunque sus maneras no traigan gran beneficio a la comunidad. Entre el opositor de siempre y el conformista de todos los momentos, hay que decidirse por el primero. Es más jaqueca; pero como se le ve venir no se toma de la jaqueca más de lo que conviene.

Estoy, pues, con ese amigo mío, que días pasados, como recibiera numerosas enhorabuena por haber triunfado en las últimas elecciones y además añadían los felicitantes: «yo voté por usted», se paró en seco y dijo: Señores, yo he de advertir que sólo obtuve doscientos ochenta votos y como son ya más de quinientas personas las que dicen que han votado por mí, póngase de acuerdo para que no se diga que la Mesa electoral me hizo trampa.

Ya sé que eso no es lo político, que el amigo debió guardar silencio y recibir las felicitaciones acatando la voluntad popular. Pero si la franqueza no ha de imponerse a la política, en-

tonces hemos de convenir que jamás llegará el momento de la enmienda.

Contra la rudeza del amigo citado está la dulzaina del conformista. Este, por ejemplo, es un señor que se presentó al cuerpo electoral con el carácter de conservador, monárquico de tomo y lomo y lo demás que sea de ley. Ganó treinta o cuarenta votos. ¿Y sabía por qué? No lo supimos sino tres o cuatro días más tarde, cuando ya no había dudas sobre el triunfo de la República. Nos lo contó él mismo, restregándose las manos de alegría, como si la República hubiera sido la ilusión de toda su vida. El no era conservador. De monárquico no tenía un pelo, y en cuanto al rey, lo mismo le daba que pasase la frontera como que nadase en las aguas del Mediterráneo. Pero la mejor forma de hacer valer la candidatura republicana era permaneciendo él en las filas monárquicas. De este modo, mientras los monárquicos gastaban votos, él por bajo cuerda ayudaba a los demócratas. Esto nos lo decía con el corazón en la mano. Claro que nos entraron ganas de darle un papirotazo a la mano. Pero no pasó de ahí.

Tomé este tipo para modelo de los republicanos de última hora. Anteayer me lo decía Benítez Toledo, refiriéndose a unos artífices que acaba de leer, porque a este hombre ni siquiera la Alcaldía de Garachico le quita tiempo para sus lecturas: Oiga usted, amigo Terry, en todas partes sucede lo mismo; acabo de leer algo de un checoslovaco que llama a esa clase de gente los republicanos de las doce menos cinco.

JACINTO TERRY

Gobierno civil

El censo electoral

Habiéndose publicado en la Gaceta de Madrid del día 26 de abril último y en el Boletín Oficial de esta provincia correspondiente al primero del actual el decreto de la Presidencia del Gobierno Provisional de la República disponiendo la rectificación del Censo electoral vigente, el gobernador civil ha dirigido a los alcaldes y presidentes de las Juntas municipales del Censo electoral de los Ayuntamientos de esta provincia, encareciéndoles la mayor atención e interés en el cumplimiento de las disposiciones contenidas en el expresado decreto.

Visitas

Ayer visitaron al gobernador civil el alcalde y secretario del Ayuntamiento de Icod, señores Martín Espino y Gutiérrez López, respectivamente.

Labor sanitaria

El gobernador civil, señor Izquierdo Jiménez, hablando anoche con los periodistas, les dió cuenta de haberse reunido ayer tarde la Junta provincial de Sanidad, aprobándose, con carácter definitivo, la adjudicación de

verdadero abuso en la expedición de bebidas alcohólicas, lo que considera un gran estrago y un perjuicio evidente para la salud del vecindario.

Para restringir este estado de cosas —dijo el señor Izquierdo—estoy dispuesto a adoptar severas medidas.

Policía de carreteras

El gobernador aludió a la circulación de automóviles por las carreteras, manifestando que no se guardan las normas que señalan los reglamentos, en cuanto a las luces, para lo cual dará instrucciones concretas a la Guardia civil.

Servicios

Dentro de breves días comenzará la primera autoridad sus visitas a todos los organismos de esta capital, con el objeto de apreciar el estado de sus servicios y el funcionamiento de los mismos.

Reclamaciones

El gobernador civil remitirá hoy a Madrid las reclamaciones presentadas contra las elecciones municipales celebradas en algunos pueblos de la provincia el día 12 de abril.

Dichas reclamaciones serán resueltas por el ministro de la Gobernación.

DEL CABILDO

Reparación de una carretera

El Ayuntamiento de Los Silos ha presentado instancia solicitando se le conceda el crédito de 3.500 pesetas consignado en el presupuesto del actual ejercicio para la reparación de la carretera que une aquella Villa con el Puerto.

Escalafón

Se ha concedido un plazo de quince días para que los funcionarios del Cuerpo administrativo común del Cabildo puedan reclamar contra la formación del escalafón del mismo, cerrado en 31 de diciembre del pasado año.

Las obras del Hospital

Se han remitido al arquitecto-director de las obras del Hospital de los Desamparados de esta capital, para informe, los planos de las armaduras y cristalerías de la nueva sala de operaciones de dicho establecimiento, que envía la casa H. Miny M. Polchet.

Reíntegro

Se ha reintegrado a su destino el funcionario del Tranvía insular, don Manuel Cabrera.

Destinos públicos

Han presentado instancias solicitando destinos públicos anunciados por la Junta Calificadora en el pasado mes, de las correspondientes al Cabildo Insular, don Vicente Pinto Armiño, don Maximino Remón Martín, don Tomás Rodríguez Gutiérrez, don Palmiro González Delgado, don Vicente Gutiérrez Punte, don Pascual Caldó Albeza, don Manuel Núñez Mendoza, don José Fuentes Reyes, don Eusebio Rodríguez González, don José Felipe del Castillo, don Juan Arceo Martín y don Juan Pérez Galán.

Zozobra una embarcación

Ferece ahogado un pescador

Anteanoche, a las nueve, zozobró frente a los Roques de Anaga, una pequeña embarcación de pesca, que iba tripulada por el vecino de la Punta de Hidalgo, Eladio Romero Suárez y sus hijos Rafael, Longinos y Juan Romero Barreto, todos pescadores.

El accidente, según las noticias que hasta ahora se conocen en esta capital, ocurrió en la siguiente forma:

Eladio Romero y sus hijos se hallaban pescando en los Roques, a una milla de distancia de tierra, reinando buen tiempo.

Al intentar colocar en el bote un pez de grandes dimensiones, conocido por los pescadores con el nombre de «maroma», efectuaron la operación con tan mala suerte, que la lancha voló, cayendo al agua todos los tripulantes.

El padre y dos de los hijos, Rafael y Longinos, lograron ganar tierra a nado, siendo recogidos en las proximidades de los Roques de Anaga por otros pescadores que se hallaban en aquel lugar.

El otro tripulante, Juan Romero Barreto, hermano de los anteriores, pereció ahogado, sin que hasta ayer hubiese sido encontrado el cadáver. Vivía el infortunado joven, con sus padres y hermanos, en el pago del Homicia, contando en la actualidad 19 años.

El hecho fué puesto ayer en conocimiento de las autoridades de Marina, que han comenzado a practicar las oportunas diligencias.

CRONICA

La República española vista desde Alemania

Ha sido preciso que transcurrieran ocho días para que en la prensa europea comenzaran a serenarse y aclararse el concepto de la República española. Tal vez nunca hecho alguno ha producido semejante desconcierto internacional. Bien es verdad que en Europa se estaba hablando de la República española desde antes de la caída de la dictadura de Primo de Rivera, y desde hace algunos meses han podido verse repetidamente encabezando los más grandes periódicos europeos titulares como ésta: «¿El último día de la monarquía española?»; pero nadie creía verdaderamente en ello; la historia pesaba demasiado en la opinión que el mundo tiene de España.

Desde la caída de la dictadura de Primo de Rivera se había producido una expectación enorme en torno a nuestro país. Después de los movimientos de Rusia, son los de España los que con más atención se han seguido en el mundo. El hecho de que una gran parte de Europa y América esté bajo condiciones semejantes a las que estaba España, hace suponer que su actitud ha de tener un valor ejemplar que puede transformar todo el rumbo de la política actual.

Si alguien creía que la República pudiera venir tan rápidamente en España, no podía creer que el procedimiento para ello fueran unas elecciones, es decir, un procedimiento democrático. Si la hubieran implantado la rebeldía de un general o las luchas en las calles, el europeo comprendería muy bien el advenimiento de la República y hasta lo consideraría lógico. Pero que se haya producido por expresa voluntad del pueblo pacíficamente, es lo que al europeo le desconcierta y es lo que ha tenido a la prensa europea durante unos días vacilando frente a este asombroso hecho, y pensando de él todo menos en la verdad sencilla y clara.

La política actual está dominada por un tono conservador, lo mismo que gobiernen los laboristas en Inglaterra que los católicos en Alemania. En este tono conservador es una nota discordante la República española. Esto es otro de los motivos que ha resaltado la extrañeza que produjo la República española.

La prensa comienza a preocuparse con las transformaciones internacionales que la República va a producir. Hasta ahora la labor internacional de España iba un poco al remolque de Francia. Ahora es de suponer que España adopte una actitud más autónoma y decidida. No hay más que hojejar la prensa de derechas inglesa, francesa y alemana para percatarse de que existe ya un temor general de que España llegue a formar un bloque compacto con Portugal y América, posibilidad que parece que refuerza la constitución federal del nuevo Estado. Este temor debe tener todavía una expresión más fuerte en América del Norte.

Indudablemente, frente a la opinión del mundo entero, España ha dado una sorpresa. Si la República se hubiera producido por medio de un golpe de Estado, por una sublevación o por una revolución, el concepto que el mundo tiene de España no cambiaría absolutamente nada. Y con República, como con monarquía, España seguiría siendo un país políticamente atrasado. Después del día 12 de abril y de los sucesos que le siguieron, la voz que levantará más expectación en la próxima reunión de Ginebra será la del delegado de España.

«Sin duda pocos Estados han sufrido una transformación en condiciones que le fuera tan fácil atraer sobre sí la atención universal, y pocos han tenido nacimiento tan lleno de autoridad», dice el «Berliner Tageblatt».

Augusto ASSIA

Berlin.

Instituto Nacional de Previsión

Caja Colaboradora de Canarias

Dispuesto por la Superioridad el más exacto cumplimiento de la Ley del Retiro Obrero Obligatorio, se advierte a las Corporaciones y entidades patronales de esta región, que por olvido u otras causas no hayan efectuado las altas y cotizaciones correspondientes a sus empleados u obreros, lo verifiquen a la mayor brevedad en las oficinas de la Caja de Previsión más próxima, donde se darán los informes y facilidades necesarias para la mejor observancia de las leyes sociales.

Se considerará como infracción de ley, la ocultación o no inscripción de asalariados, y la falta de pago de las cuotas patronales, correspondientes a dos mensualidades consecutivas.

LA SEÑORA

Doña Carmen Hernández Perdomo

HA FALLECIDO

Su esposo, don Manuel Rodríguez Pérez; sus hijos, doña Carmen, doña Rosa y don Manuel; sus hermanos; sus hermanos políticos y demás familiares;

Suplican a sus amistades se sirvan asistir a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las 2 de la tarde, desde la casa mortuoria Cuesta Vieja (Cuesta de Gobiella) al cementerio de Santa Lasteria; favor que agradecerán profundamente.

Santa Cruz de Tenerife, 6 de Mayo de 1931.

Paisajes de la isla

La Corujera, riqueza oculta

No conocía La Corujera y después de leer cierta propaganda, me nació el afán de conocerla. Llegué hasta la Cuesta de la Villa en automóvil, un domingo a las siete de la mañana, acompañado de mi mujer. A las siete y veinte ya estábamos en el indicado barrio. Total, kilómetro y medio de camino a pie.

A medida que íbamos subiendo, el panorama que se extendía ante nuestra vista nos infundía admiración. No nos han engañado. Mirábamos con reposo y todo nos parecía grande, extraordinario. Jamás habíamos contemplado el Valle, el Teide y el mar, que nos inspirara tanta grandeza, tanta magnificencia.

Seguimos hasta el pueblo. Gratamente impresionados quedamos al llegar a La Corujera por primera vez; encantados de haber llegado a un lugar tan desconocido como delicioso.

A poco de llegar encontramos a un señor, don Román Martín Sanabria, que atentamente nos invitó a su casa, desde cuya terraza, al contemplar nuevamente el panorama, se sentía un placer espiritual tan grande, que se creía uno al centro de un paraíso, cercueta de Dios.

Determinamos subir a las montañas que coronan a éste poético pueblo, cubiertas completamente de variados árboles, y subimos. Y desde la Atalaya, muy cerca de las Rosas, contemplamos una vista extraordinaria, la más encantadora de la isla. Se sentía un pequeño, dominado por la Naturaleza. Si precioso era el valle de Acentejo, muy lleno de casitas blancas, preciosísimo resultaba el Valle de la Orotava, con sus cuatro pueblos importantes, rodeados de hotelitos y quintas de recreo. Si majestuoso el Teide, blanquísimo de nieve, expansiva y placentera la inmensa llanura de la mar azul.

En fin, tan bello, tan sublime era el conjunto, que para mí en lo terreno no tenía comparación; únicamente con las altas regiones paradisíacas, cuya descripción con las palabras de nuestro léxico resulta insuficiente y pálida. ¡Qué lástima, que este lugar, único en la isla, no sea conocido y visitado por todos! Bajamos de las montañas y contemplamos en la aldea, con menos intensidad, un grupo de mujeres hermosas y guapas que reunidas por la curiosidad de los forasteros, cerca de la placita, en un chorro público, llenaban sus cántaros de agua pura y cristalina para las necesidades domésticas. También cruzan este pueblo tres acueductos importantes y poseen muchas galerías con gran cantidad de agua algunas de ellas.

Respecto al clima no diremos sino que es tan ideal, que se siente placer de vivir, respirando un aire tan salubre y regocijante, que fortifica el espíritu como si fuera un soplo divino.

Por doquiera se ven huertas inmensas cubiertas de árboles frutales, participaciones de Lotería

Para el sorteo que se celebrará en Madrid el día 11 de Mayo actual, se pueden adquirir en el Centro y Montepío de Dependientes, lo mismo sus asociados que particulares, en los diez billetes que para este fin tiene en su poder.

Solo para hombres

Los hombres de todas las clases sociales deben tener presente que la primera y única casa del archipiélago que se dedica solo y exclusivamente a la venta de artículos de moda para caballeros, es la Camisería LONDRES, Norte, 21.

Siempre lo más chic en corbatas, camisas, cinturones, etc.

MUEBLES

CONTADO
PLAZOS

IMELDO SERIS, 18

FRENTE AL MERCADO

SOBRE EL ASUNTO DEL TRANVIA

Aclaraciones a una información

Obras proyectadas en el pasado ejercicio y terminadas o por terminar en el actual

Tampoco las obras que aquí se oían son del nuevo plan, porque el pabellón que se dice destinado a transformadores es el que figura en un contrato con la Compañía Eléctrica, anterior a la actuación del Sr. Cáceres. Las bases del concurso que dió lugar a este contrato fueron redactadas en los famosos tres años de merca, y solo el retraso en ejecutar las obras y las prórrogas que necesariamente se habrán concedido a la Eléctrica, obedecen al nuevo plan, porque este contrato que ahora deja "el negocio en marcha franca" se estima malo y perjudicial sin haberlo estudiado, por lo visto, y sólo se volvió a él después de haber intentado rescindir.

La reparación de los muros de cerca en la parte de la carretera es, únicamente, la obra del nuevo plan y tampoco la estimamos salvadora por el desastre económico ocasionado por el señor Cáceres.

La prolongación de las cocheras estaba proyectada y en ejecución muchísimo antes de la gestión del señor Cáceres (pág. 6 de la Memoria 1927-28). Estas obras que después se han seguido con un nuevo proyecto, se paralizaron por falta de agua en el verano de 1929; en que hubo que utilizar camiones para subirla desde el Fiolato, a un precio exorbitante, y tampoco se pudieron reanudar durante los primeros meses del ejercicio económico siguiente.

El material de transporte.—"El material de transporte sufrió (sic) reparaciones de gran importancia, etc."

Exacto, pero antes de junio de 1930. Para más detalles véanse las páginas 8, 9, 15, 16, 39 y 40 de la repetida Memoria.

He aquí un resumen hasta dicha fecha: El coche número 5 fué terminado a poco de hacernos cargo de la Dirección; los números 9, 21, 10 y 11 se repararon totalmente y los números 4 y 14 se hicieron, utilizando chasis antiguos. Como durante los meses de enero a junio de 1930 se repasaron y pintaron los números 2, 4, 5, 12 y 6, y el material de transporte que resta está en memoria, no sabemos a que mayoría puede referirse el señor Cáceres durante su gestión.

Sin embargo, esto no es de extrañar, porque a poco de cesar en la Dirección, leímos que había empezado a prestar servicio un magnífico y nuevo coche fabricado totalmente por obreros del país, y era verdad sin ser milagro, porque este coche era el mismo que habíamos dejado terminado a falta de pequeños detalles durante nuestra desastrosa gestión. Claro es que tampoco era el primero que se hacía aquí. La anterior Compañía había hecho el 12 y dejado en construcción muy adelantada el 5 y después se hicieron el 4 y el 14, que fué el del éxito. Todos los demás salieron a prestar servicio sin bombo ni platillos, y después del 14 yo no he visto otro, aunque creo que ha habido tiempo de hacerlo.

Lo de la pintura amarilla si es del nuevo plan. Pero hay que aclarar que lo nuevo es el color solamente, porque los coches estaban muy bien pintados de gris en junio. No obstante, con los coches pintados de gris y el personal uniformado, entendía el Sr. Cáceres que "el aspecto exterior del tranvía era deplorable e impropio de un servicio a cargo de la primera Corporación de la isla" y ahora, con los coches pintados de amarillo solamente, ya que el uniforme se ha suprimido, según vemos, toda la fealdad ha desaparecido. Si hubiéramos sospechado la eficacia de ese color, de "gran visualidad", según se dice, no hubiéramos dado lugar a aquel deplorable aspecto.

Los coches que están pedidos al extranjero, deben ser los mismos que había acordado comprar el Cabildo, previo concurso, antes de pertenecer a él el señor Cáceres. Los mismos que el señor Cáceres encontró caros, permitiéndose decir en sesión, según publicaron los periódicos, que se habían aceptado coches caros por mi informe, habiendo ofertas de otros más baratos. Claro es que esto lo dije sin haber leído mi informe, que era contrario a la adquisición, y que, después de saber esto y ofrecerme rectificar, no rectifiqué.

No sabemos si los coches próximos a llegar son aquellos u otros, porque tenemos entendido que se anuló aquella adjudicación, pero no dejamos de sentir una pequeña curiosidad por conocer su clase y precio en relación con aquellos.

Lo que no puede dudarse es que la adquisición obedece a un plan anterior a la gestión del señor Cáceres.

Desarrollo de la empresa en el pasado ejercicio

Publica el señor Cáceres la estadística de viajeros e ingresos durante los cuatro años últimos como demostración, será, de la "incomprensión e inercia" de los tres y medio anteriores a su gestión y de la brillantez de los seis meses últimos. Demuestra la estadística que en 1928 hubo 98.585 más viajeros y se recaudaron por este servicio 46.060'40 pesetas más que en 1927; que estas cifras fueron superadas en el año 1929 por 110.008 viajeros y 50.434'10 pesetas y que, por último, en el año 1930 hubo 108.244 más viajeros y se recaudaron 40.500'75 pesetas más que en el anterior.

No puede uno menos de preguntarse: ¿Qué parte de este éxito corresponde al nuevo plan que empezó a fines de junio del 30?

Estas cifras no definen bien la época milagrosa. Para ver si logramos definir la mejor agregamos que en 28 de junio (a nuestro cese) íbamos ya recaudados por viajeros 25.181'40 pesetas más que en igual época del año anterior. Luego en los 6 meses y cinco días que restaban del año, o sea en la época de los brillantes éxitos, sólo se logró un aumento de 12.319'35 pesetas, que es menos de la mitad de lo ya logrado, en época desastrosa. Si alguien con estos datos quiere molestarse en dibujar un sencillo gráfico de aumentos en la recaudación, podrá ver el respetable escalón de descenso que caracteriza a la época milagrosa. Ahora sí está bien definida.

El Sr. Cáceres estima con error inaudable que "el transporte de mercancías permaneció estacionado", habiéndose recaudado por este concepto 59.847'50 pesetas. Es que se ha olvidado de comparar este ingreso con los 87.877'50 pesetas que por este mismo concepto se recaudaron el año anterior.

También al decir que la recaudación total en 1930 fué de 610.525'05 se olvida de compararla con la del año anterior, que alcanzó 627.007'01 pesetas.

Quedan subsanados los dos olvidos, bien entendido que esta mayor puntualización en las cifras, sólo probará más exactamente, lo que el Sr. Cáceres quisiera probar con las suyas, y no hay que olvidar que en el plan del señor Cáceres y del presidente a quien secundaba, era cuestión primordial, según dijeron repetidamente, aumentar el servicio de mercancías, como se intentó por gestiones directas y por anuncios en los periódicos.

Claro es que, como con la energía tampoco se pueden hacer milagros, esto no era posible sin disponer del suministro contratado (páginas 37 y 38 de la Memoria de 1927-28) y el famoso nuevo plan, al intentar la rescisión del contrato de suministro de energía, retrasó su cumplimiento. Dice el señor Cáceres que el pasado año se ha tenido un alza en los carbones "a pesar de que se equilibraron los precios mediante concursos". Los precios se han aguilatado en todos los años, y siempre se han hecho las compras por la comisión permanente, previa propuesta de la gestora y concurriendo, no "muchos", sino todos los proveedores de la plaza.

Para el carbón si se establece comparación y se deduce que se pagaron 27.551'56 pesetas más, aunque esto no nos diga nada, porque no sabemos que relación haya entre el importe del carbón y la energía que produce.

En cambio nada se dice para explicar porqué costó el agua tan cara en 1929, y se da como economía en compra de aguas la bonita cifra de 36.902'58 pesetas. La oferta es que desde el establecimiento del Tranvía no se había dado el caso de faltar el agua completamente en el embalse que lo abastecía sin que tampoco pudiera obtenerse en La Laguna. Por eso nos vimos en la disyuntiva de

parar el servicio o subirla con camiones de Santa Cruz, pagándola al Ayuntamiento y después de establecer tuberías apropiadas y habilitar un estanque cedido por Obras públicas.

Como resumen de "todas" las obras del nuevo plan; del plan que tuvo origen en la campaña, según el Sr. Cáceres, quedan, entre tantas como se citan, solamente las siguientes (podemos probarlo con documentos oficiales): La ampliación de la sala de máquinas, en vez del pabellón aislado que hubiera costado la tercera parte; la demolición del fregadero, la construcción de un cuarto de baño, la reparación de un muro de cerca (estas últimas en ejecución); el aumento de sueldos, la suspensión de uniformes y el color amarillo de los coches.

Con esto solamente se ha cambiado el rumbo desastroso de la explotación porque si hubiera algo más, el Sr. Cáceres nos lo hubiera dicho.

¿Cómo han influido estas obras, estas importantes iniciativas en el resultado económico de 1930? De un modo extraordinario, sorprendente y con todas las apariencias de un milagro que no puede menos de halagarnos. No en balde hemos sostenido siempre que el Tranvía no ocasionaría pérdidas, una vez pasado el período de reorganización.

En 8 meses y 20 días se perdieron

en 1927, 55.611'98 pesetas. En todo el año siguiente 51.597'48; en 1929 se perdieron 28.018'82 pesetas, si descontamos las 36.902'82 por aumento puramente accidental en el gasto de agua (a menos que la comprensión e inercia consistiera en mandar llevar), y en 1930 encontramos ya una pérdida insignificante, después de haberse gastado 27.551'56 pesetas más en carbón, haber ingresado 28.030'00 pesetas menos por mercancías y haberse aumentado los sueldos.

Esto y el que el señor Cáceres estima que "el negocio está en marcha franca", nos satisface completamente. Nos ha de permitir el señor Cáceres esta pequeña vanidad, y que sintamos afecto e interés por un servicio que hemos dirigido (aunque ha ya sido desastrosamente) durante más de tres años, habiéndolo encontrado deshecho (y esto si que es verdad sin ofensa para nadie). Por lo menos el mismo afecto e interés que el consejero que ha tenido la suerte de venir a inspeccionarlo en los meses últimos, adquiriendo el convencimiento de su buena organización basta el extremo de afirmar: "No creo que el resultado pueda ser más brillante..."

Luis Díaz de Losada
La Cuesta, Mayo de 1931.

La Patria Hispana

Sociedad Anónima de Seguros

Trabaja en los Ramos de Vida, Accidentes, Responsabilidad Civil, Incendio, Robo, Cristales, etc.

Primas reducidas y actividad en el pago de los siniestros

Sub-Dirección en Tenerife:

Maximiliano Diaz Navarro

Bethencourt Alfonso, núm. 20

Aviso de gran interés

Hotel Camacho Tacaronte

El nuevo arrendador de este hotel, don Carlos Trettlau, avisa a su distinguida clientela y al público en general que se abrió el 1.º de Mayo.

Excelente cocina—Amplias e higiénicas habitaciones—Salón para fiestas—BAR RESTAURANT—Comidas a todas horas.

Este hotel está en inmejorables condiciones para pasar en él la presente temporada—Servicio esmerado.

Todos los domingos, desde el 10 de mayo, a las 4 de la tarde,

TES DANZANT WECKEND PARTIES



MAUXION CHOCOLATES

La marca preferida del mundo elegante

Sociedad "Aguas Minerales de Firgas"

(FUENTE NUEVA, FIRGAS)
ETIQUETA ENCARNADA

Normalizado el suministro del agua de Firgas en Tenerife, inmediatamente quedará organizado el servicio a domicilio con toda regularidad. Lo que participamos a nuestra numerosa clientela y al público en general. Para pedidos, informes y reclamaciones, dirigirse a

Aguas Minerales de Firgas
CANDELARIA, 19.—TELEFON O 1.145

Ursa

Viscosidad Apropiada Según la Potencia del Motor



TEXACO
MARCA REGISTRADA

Ursa-Ursa Heavy y E. Heavy-No Deja residuos Gomosos Ni De Carbón

Pruébalo y No Querrá Usar Otro

Manufacturado por **The Texas Company** New York (U. S. U.)

Importador exclusivo: **Eufemiano Fuentes** Teléfono 370

Lubrificación Científica e Ideal de los Motores Diesel y Semi-Diesel

Esmaltes para automóviles




Las grandes fábricas de pinturas y barnices de Pratt & Lambert, de América, de fama mundial, han lanzado un nuevo surtido completo de barnices y esmaltes para automóviles y uso general, que

SECAN EN 4 HORAS

Los Esmaltes Effecto de secamiento rápido se fabrican con aceites y resinas sintéticas especiales, garantizándose que no son productos de NI TROCELULOSA.

El mayor progreso en fabricación.—Los esmaltes más perfectos.

Distribuidor: **AMERICO L. MENDEZ**.—AGENCIA DEL FORD.—SANTA CRUZ DE TENERIFE.—ALFONSO XIII, NUMERO 49.

EMPRESAS DE AGUAS

Sociedad de explotación de minas de hierro
DOS DE OCTUBRE
DOMICILIADA EN GUIMAR

No habiendo tenido efecto la Junta general convocada para el día 3 del mes en curso por falta de número suficiente de socios, se cita de nuevo a estos señores, por orden del señor presidente, para que se sirvan asistir al salón de sesiones, situado en esta villa, calle de San Pedro Arriba número 19 el día 10 del mismo mes y hora de las once de la mañana, con el objeto de celebrar Junta general para tratar lo contenido en la siguiente orden del día.

Guimar, 4 de mayo de 1931.—El secretario, F. García.—Visto Bueno, el presidente, Avila

ORDEN DEL DIA

- 1.—Lectura del acta anterior.
- 2.—Habiéndose alumbrado alguna cantidad de agua en la galería de «Tamaimos», acordar la forma de aprovecharla, adoptándose las medidas eucaminadas a este fin, tanto en lo relacionado con los trabajos que han de llevarse a efecto como a la aportación económica para atender los mismos.
- 3.—Acordar sobre la gratificación que debe consignarse a los obreros y capataz encargados de aquellos trabajos, con motivo de este primer alumbramiento de aguas.
- 4.—Manifestaciones de los señores accionistas.

COMUNIDAD «BENZA»

Por medio de la presente se convoca a los señores partícipes de esta Comunidad para que concurran el día diez del corriente y hora de las tres de la tarde a celebrar Junta general extraordinaria, en el salón de actos del Ayuntamiento de este pueblo sito en la plaza del mismo.

De no concurrir número suficiente para tomar acuerdos en la hora señalada, se celebrará válidamente transcurrida una hora, con el número de los que concurran, según dispone la regla séptima del reglamento.

ORDEN DEL DIA

- 1.—Acta anterior.
- 2.—Estudiar y acordar lo procedente sobre las propuestas presentadas para la perforación de la galería con perforadora.

Santa Ursula, a 2 de mayo de 1931.—El secretario, Félix Padilla.—Visto Bueno el presidente, Ramón González Cejas

Comunidad de explotación y aprovechamiento de aguas «TACORONTE»

Por el presente se hace público para conocimiento de quien pueda interesarle, que por tener acordada esta Comunidad la elevación de sus aguas, se abre un concurso por un plazo de quince días a partir de esta fecha, a fin de que, quien aspire a hacer la instalación para la nombrada elevación de aguas, presente en Secretaría los oportunos proyectos, que deberán ser confeccionados en atención a los datos que a continuación se expresan.

Presupuesto de instalación hidráulica.

Primero.—Para elevar 6.500 pipas en 24 horas sobre una altura geométrica de doscientos cincuenta metros, por una tubería de ocho pulgadas.

Segundo.—Para elevar seis mil quinientas pipas en 24 horas, sobre una altura geométrica de trescientos metros, por una tubería de ocho pulgadas.

Recorrido de la tubería de expulsión, mil doscientos metros

Recorrido de la de aspiración, trescientos metros, también de ocho pulgadas. Y altura geométrica de aspiración, cinco metros, sobre el nivel del mar.

Tercero.—Que cantidad de agua puede elevar el motor que se propone en la elevación solicitada bajo el número por la altura de trescientos metros geométricos.

Cuarto.—Ofrecer instalación eléctrica para la elevación de los números 1, 2 y 3.

Tacoronte, 27 abril de 1931.—El secretario, José Galán.—Visto Bueno, el presidente, Dominguez

Antes de hacer sus compras

visite el almacén «LOS ESPEJOS»
Alfonso XIII, 38.

Casino de Santa Cruz de Tenerife

Acordado por la Junta general, se venden aseteras y mobiliarios; mesas, juegos de billar, arañas eléctricas, consolas, jarrones, espejos, columnas, portiers, relojes, sofás, banquetas, cuadros, brazos de luz, lámparas, tiorres de porcelana, bustos de mármol, perchas, tapices, neveras, mecedoras, lavabos, figuras de bronce, estanterías, atriles, divanes, porta-macetas, escupidores, canapés de caoba, mesas de caoba, con tapa de mármol, estatuillas, estores, puertas de mampara, galerías de madera, rinconeras, ventiladores, toalleros, etc., etc.

Para detalles y precios, informarán en conserjería.

Indispensable para la mujer

IRRIGACIONES VAGINALES DEL DR. VALLEY

Este producto nunca debe faltar en el tocador, para su empleo diario, de toda mujer que se preocupa de su salud.

Además de su uso corriente como medida higiénica, están indicadas como el único medio racional y curativo del FLUJO BLANCO y de una gran eficacia para el tratamiento de irritaciones, vaginitis, congestiones, granulaciones, tumores de la matriz y cáncer.

Las Irrigaciones del Dr. Valley además de llevar medicamentosa antiséptica inofensiva, están constituidas por poderosos astringentes y balsámicos que hoy son la base de todo tratamiento, cumpliendo por tanto, las

indicaciones que la Terapéutica moderna aconseja y llenando los deseos que la Ginecología prescribe.

Juicio que han merecido las IRRIGACIONES DEL DR. VALLEY, al reputado especialista en partos y enfermedades de la mujer, Dr. don Adalberto Rodríguez López, Médico Tocólogo del Hospital Civil y Director-Propietario de la Clínica Nuestra Señora de los Reyes:

«Declaro que en mis ensayos de la Maternidad pública del Hospital civil, y en mi Clínica particular, me han dado un resultado excelente las IRRIGACIONES DEL DR. VALLEY, en toda clase de afecciones vaginales.—Adalberto Rodríguez (firmado)

De venta en todas las farmacias y droguerías.

Para más detalles e informes, muestras y literatura, dirigirse al Representante exclusivo para esta provincia:

CARLOS MANESCAU.—Ramba de Puidio, 36.—Teléfono 646.—Santa Cruz de Tenerife.

En el Círculo de Amistad

Baile en honor de las bellezas

Esta noche, a las diez, se celebrará en el «Círculo de Amistad-XII de Enero», el anunciado baile en honor de la señorita Josefina Luque, designada por aquel Casino para representarlo en el Concurso de Belleza organizado por el Ayuntamiento de esta capital.

A esta fiesta han sido también invitadas las demás señoritas que resultaron elegidas reinas de la belleza en el referido concurso, e igualmente la señorita Natividad Cabrera, nombrada por el jurado «Miss Tenerife». Es de esperar que el baile de esta noche constituya un franco éxito para aquella popular sociedad.

Vida militar

Los honores

El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra dispone que interinamente queden en suspenso los honores que suelen rendir las fuerzas del Ejército, hasta que se determine qué representaciones, poderes y autoridades tienen derecho a ello, exceptuándose los honores correspondientes a la bandera, al Gobierno provisional de la República, a los ministros, autoridades militares y navales y representaciones extranjeras, a las cuales se seguirán rindiendo los honores en la misma forma que hasta ahora se ha hecho.

También se dispone que los antiguos vivos sean sustituidos por los vivos a la República, batiéndose, a la vez, los tambores.

Respecto al himno que han de ejecutar las bandas de música, cuando los honores que se tributen sean los correspondientes a los que antes ejecutaba la Marcha Real, se ha dispuesto que en tales actos se interprete el «Himno de Riego».

«La América Latina»

— CASA DE HUESPEDES —

CANDELARIA, NUM. 18

Pensión completa. — Comidas a la carta. — Hospedajes. — Habitaciones amplias, limpias y ventiladas.

Cocina a la española.

Precios reducidísimos.

SOCIEDAD

algún cuidado la señora esposa del director del Banco British, don Jorge Lang Lenton.

—También se halla enfermo en aquella ciudad el alcalde don Domingo Guerra del Río.

Excursión

Ayer marcharon de excursión al norte de la isla los jefes y oficiales e los buques «Cánovas del Castillo» y «Canalejas», de apostadero en estas guas.

Acompañaron a los distinguidos señores al alcalde, señor Orozco, primer teniente de alcalde, señor Calzalla, consejeros del Cabildo, señores Armas Quintero y García Cabrera y concejal, señor Fernaud.

Los excursionistas almorzaron en el Hotel Martiánez, del Puerto de la Cruz, regresando por la tarde a esta capital.

En el Quisisána

Esta noche se celebrará en el Hotel Quisisána la última fiesta de la temporada, pues el establecimiento quedará cerrado hasta el invierno próximo.

La gerencia de dicho hotel ha venido haciendo grandes preparativos para la fiesta de esta noche, que promete verse muy concurrida.

Neorlogía

Ha dejado de existir en esta capital el antiguo jefe de la Casa Yeoward en Tenerife, Mr. Maurice Smith persona que residía entre nosotros desde hace muchos años, captándose el aprecio y la consideración de sus amistades.

A su sepelio, efectuado ayer tarde, asistió numerosa concurrencia, presidiendo la comitiva el cónsul y vice-cónsul inglés, señores Trant y Griffiths.

A sus familiares hacemos presente nuestra sentida condolencia.

—Anoche dejó de existir en esta capital la joven señora doña Carmen Hernández Perdomo esposa del cobrador del Banco British, don Manuel Rodríguez Pérez.

El sepelio de la finada se verificará esta tarde, a las dos.

A su viudo y demás familiares, enviamos nuestro sentido pesame.

Nataleios

En esta capital ha dado a luz una niña, la señora doña Euencisla Delgado Ramos, esposa de don Antonio Dorta.

Enfermos

En Las Palmas se halla enferma

INFORMACIONES LOCALES

VIDA MUNICIPAL

Contribuciones especiales

La Comisión Permanente ha aprobado la relación de contribuciones especiales para la obra de pavimentación de las calles de Méndez Núñez, 25 de Julio y trozo de la de Robayna, que ascienden a 96.733 pesetas.

Padrón de contribuyentes

Ha sido aprobado el padrón de contribuyentes sujetos al pago de arbitrios por utilización del alcantarillado, resolviéndose las reclamaciones presentadas contra el mismo.

Construcción de un edificio

La Comisión Permanente ha apro-

bado el proyecto presentado por doña Celina Pérez, viuda de Guerra, para construir una casa de cuatro y cinco plantas, con frente a las calles de Alfonso XIII, Teobaldo Power e Imel-

EL TIEMPO

Día 5

Temperatura mínima: 16,6.
Humedad relativa media: 47 centésimas.

Dirección dominante del viento: N. E. E.
Recorrido del viento durante las últimas veinticuatro horas: 328 kilómetros.

Agua evaporada durante las últimas veinticuatro horas: 5,5 milímetros.

Precipitación acuosa: 0,0 milímetros.

Estado general del cielo: Nuboso.
Estado general del mar: Rizado.

ESPECTACULOS

Parque Recreativo

A las ocho menos cuarto, la superproducción titulada «Venus».

A las nueve y media, estreno de la película titulada «Purita la del Folies».

Cine La Paz

A las ocho menos cuarto, estreno de la producción Paramount, «Paraíso imaginario».

A las nueve y media, estreno de la superproducción Paramount «Siete días de licencia».

Royal Victoria

A las diez menos cuarto, estreno de la superproducción «El legado trágico».

Cinema Victoria

A las siete y media, la superproducción en ocho partes, «Cristina».

A las nueve y media, una revista de actualidades y la película cómica en seis partes, «Por qué se hunde el marino».

Cine Toscal

A las nueve y media, la película cómica «La manzana de Adán».

Cine Avenida

A las nueve, la película en siete partes, «El angel pecador».

G. E. Leatherland Limited

Nowcastle-on-Tyne (Inglaterra)

Solicitan consignaciones de frutos del país. Especialidad en venta de tomates.

Agente: L. A. STROUD, Juego de los Bolos, 14.—La Laguna.—Teléfono, 1.664.

Lotería Nacional

Sorteo Universitario

Se advierte a los señores que tienen apartados billetes para el sorteo del 11 de mayo, que el día 7 se pondrán todos a la venta sin distinción, no teniendo derecho a reclamaciones los que en dicha fecha no recojan sus números.

Administración de Loterías número 2.—San Francisco, 7.

Cooperativa Civica Militar

SANTA CRUZ DE TENERIFE

CONVOCATORIA

Por acuerdo de la Junta directiva, se convoca a junta general ordinaria, para el próximo domingo, 10 de mayo, a las 16 y 30 de su tarde, en los salones de la sociedad «La Benéfica, Ruiz de Padrón, número 13, para tratar de los asuntos sociales, según la siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.—Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior.
- 2.—Lectura del balance, cuentas y Memoria de 1930.
- 3.—Discusión y aprobación de los mismos.
- 4.—Elección de la junta directiva por renuncia de la actual.

NOTA.—Si a la hora de apertura no hubiere concurrido número suficiente de socios, se abrirá nueva sesión a la media hora, conforme al Reglamento, siendo válidos los acuerdos que se adopten sea cual fuere el número de socios asistentes.

Santa Cruz de Tenerife, 27 de abril de 1931.—El secretario, Bernardo González Puerta.—V B. El presidente.

Corra porque llega tarde

En la popular pelotería LA CAMPANA, calle del Castillo, número 2, se recibieron en el último correo una enormidad de pares de zapatos para señora, caballero y niños, los que ya tenemos expuestos en nuestros escaparates con precios especiales y nunca vistos en esta población, pues para dar al culto pueblo de Santa Cruz una idea de la gran ganga, sólo debemos decir, que los zapatos de hombre, que valían 22 pesetas, están a 15/50 y así sucesivamente los de mujer y niño. Estos precios sólo regurarán hasta el día 10 de mayo próximo.

No confundirse: LA CAMPANA.—Calle del Castillo, número 2.

Reparaciones en la tubería del gas

El director de la Fábrica del Gas ha solicitado se le conceda permiso para reparar la tubería de la calle de Enrique Wolfson, frente a la casa número 30, en cuyo punto se halla defectuosa.

Remesa de fondos

El Banco de Crédito Local ha interesado se efectúen nuevas remesas de fondos para amortizar los intereses correspondientes al actual trimestre.

Estadística

El director del Instituto de Higiene ha remitido estadística de los servicios prestados por aquel Establecimiento durante el pasado mes de abril.

Permisos de acoples

Se han concedido los siguientes permisos de acople a la tubería del agua a presión:

A don Juan Febles Campos, para las casas números 22, 24 y 65 de la calle de San Juan Bautista; número 4 de la calle de la Curva, y número 106 de la calle de Santiago.

A doña Trinidad Fernández López para la casa número 1 de la calle particular primera de Pescadores.

Noticias deportivas

En Las Palmas

El domingo último jugaron en el campo España los equipos Victoria y Marino, venciendo este último por 3-1.

En Icod

En los días 10 y 24 del actual jugarán en el campo de deportes de Icod, disputándose una hermosa copa, los equipos de esta capital Cataluña y Marítimo, que se alinearán con los siguientes jugadores:

Cataluña.—Guadalupe; Arceo, Padilla; Coderás, Quesada, Hernández; Semán II, León, Martín, Ríos y Roig.

Marítimo.—Julán; Siverio, Lalo; Morales, Obdulio, Luque; Reverón, Perera, Olmo, Valenzuela y Herrera. Arbitrarán los dos partidos Andrés Llombet.

Entre reservas

El próximo domingo, a las 10, contendrán en el campo del Iberia los equipos República F. C. y Numancia F. C., correspondiente al campeonato infantil.

Se alineará el primero en la siguiente forma: Pimilla; González, Andrés; Rivero, Espinosa, Morales; Méndez, Fajardo, González I, González II y Sanfel.

Arocha, internacional

«A B C» publica una caricatura de Arocha, con el siguiente epígrafe:

«Arocha hizo en la selección española que luchó frente a Irlanda lo que hace de ordinario: rematar. El marcado el único «goal» de España, consiguiendo así que terminara en empate lo que tenía todo el «color» de terminar de otra parte.

Conviene, pues, que el inciso Arocha se asome a esta galería de caricaturas destacadas como premio a su «portunismo».

La ficha de Hilario

Hilario Marrero, el ex-jugador del Deportivo de la Coruña, ha comenzado sus entrenamientos en el Madrid.

Además de las 40.000 pesetas que el Club madrileño entregó al Deportivo por la ficha de Hilario, éste percibirá mensualmente mil pesetas.

«A B C» publica una caricatura de Arocha, con el siguiente epígrafe:

«Arocha hizo en la selección española que luchó frente a Irlanda lo que hace de ordinario: rematar. El marcado el único «goal» de España, consiguiendo así que terminara en empate lo que tenía todo el «color» de terminar de otra parte.

Conviene, pues, que el inciso Arocha se asome a esta galería de caricaturas destacadas como premio a su «portunismo».

«A B C» publica una caricatura de Arocha, con el siguiente epígrafe:

«Arocha hizo en la selección española que luchó frente a Irlanda lo que hace de ordinario: rematar. El marcado el único «goal» de España, consiguiendo así que terminara en empate lo que tenía todo el «color» de terminar de otra parte.

Conviene, pues, que el inciso Arocha se asome a esta galería de caricaturas destacadas como premio a su «portunismo».

«A B C» publica una caricatura de Arocha, con el siguiente epígrafe:

«Arocha hizo en la selección española que luchó frente a Irlanda lo que hace de ordinario: rematar. El marcado el único «goal» de España, consiguiendo así que terminara en empate lo que tenía todo el «color» de terminar de otra parte.

Conviene, pues, que el inciso Arocha se asome a esta galería de caricaturas destacadas como premio a su «portunismo».

Partido Republicano Tinerieño

Próxima la rectificación del censo electoral, se ruega a cuantos afiliados tengan más de 23 años, y no se encuentren inscritos en las listas, pasen por la Juventud Republicana, todos los días hábiles, de 9 a 12 de la mañana, de 2 de la tarde a 8 de la noche, y de 9 a 12 de la noche, en donde se les informará del Colegio en que deben votar, y de las diligencias necesarias para obtener la inscripción.

Santa Cruz de Tenerife, 5 de mayo de 1931.—Por el Directorio, José Naveiras.

Otro infanticidio

En la tarde del día 1.º de mayo fue extraído por el pescador de la Villa de Los Silos, Teófilo Trujillo Morales, en la orilla del mar y sitio conocido por «La Vieja», de dicho término municipal, el cadáver de un niño recién nacido, el cual tenía una tira de trapo atada al cuello, encontrándose en estado de descomposición.

Según los médicos que le practicaron la autopsia, podría nacer cuatro días que flotaba sobre el mar.

Se cree que el recién nacido fuera arrojado por otra playa de aquellas inmediaciones y que la corriente lo arrastrase hasta el indicado lugar.

LIBROS DE MISA, rosarios, medallas y cruces para primera comunión, se han recibido en la casa «Claverías».—Plaza de la Constitución, 4.

Notables modelos

EN LOS NUEVOS MODELOS

GRAHAM



Las personas que vieron por primera vez en la Exposición de Nueva York los nuevos modelos Graham de seis y ocho cilindros con sus valiosas mejoras y refinamientos, quedaron sorprendidas de que estos magníficos coches pudieran venderse a precios tan ventajosos.

La más interesante mejora de las muchas que ofrecen estos nuevos modelos, es la transmisión Graham silenciosa de cuatro velocidades, la cual, al reducir notablemente las revoluciones del motor, permite una considerable economía de gasolina y aceite, sea cualquiera la velocidad del coche, reduce también el desgaste de las piezas del motor y, además, proporciona una nueva y deliciosa sensación de suavidad y facilidad en la conducción.

El bello colorido de estos nuevos modelos y las piezas plateadas al cromo, armonizan de un modo perfecto con la elegancia de sus líneas. Las mejoras introducidas en el chasis, y el equipo completo de cristales inastillables, contribuyen a una mayor seguridad.

Desearnos que usted vea y conduzca estos nuevos modelos de seis y ocho cilindros que sorprenden incluso a las personas conocedoras del gran valor intrínseco que siempre han ofrecido los coches Graham, y que disfrute de esta nueva emoción del motorismo.

Existencias de piezas de recambio

Distribuidor: JACOB AHLERS, Marina 31

TELEFONOS NUMS. 1140 Y 1141.

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Asuntos locales

La tarifa X 12

El Ministerio de Economía ha comunicado a la Alcaldía que la petición formulada por el Ayuntamiento de esta capital, de interesar de la Dirección general de Comercio y Política arancelaria la práctica de las gestiones necesarias para la implantación de la tarifa X 12 a los frutos canarios que se transporten en los ferrocarriles de la Península, ha pasado con el informe favorable de aquella sección de Comercio, al Ministerio de Fomento.

Ampliación de las oficinas municipales

La Alcaldía estudia actualmente la fórmula para el más rápido traslado de la Escuela de Comercio al edificio de Villasegura, con objeto de ampliar e instalar cómodamente las oficinas municipales.

De Enseñanza

Propuestas de destinos

En la Gaceta de Madrid del 22 de los corrientes se publican las propuestas provisionales de destino de los opositores comprendidos en la segunda lista supletoria. Entre ellos están los siguientes que afectan a esta provincia:

Don Adrián González López, para la escuela de Garachico número 1.

Don Pedro González Chamorro, la de Tigalate Mazo.

Don Manuel Lobato Gamallo, la de Iguete de San Andrés.

Don Víctor Pérez Pérez, la de Cabezas del Valle de Arriba, Hermigua.

Don Miguel Torres Lois, la de Cabo Valverde.

Don Emérito Quintana Sánchez, la de Indias, Fuencaliente.

Contra las propuestas provisionales podrán los interesados formular ante la Dirección General las reclamaciones que estimen oportunas en el plazo de 15 días, contando a partir del que termine la publicación de las propuestas de la Gaceta de Madrid.

Los exámenes del Bachillerato universitario

La Gaceta de Madrid publica el siguiente decreto del Ministerio de Instrucción Pública:

"A partir del presente decreto los exámenes de conjunto del Bachillerato universitario, que venían celebrándose en la Universidad, se verificarán en la misma forma en los Institutos ante cinco cátedráticos o profesores de estos Centros.

Lo mismo los alumnos oficiales que los colegiados y libres de los tres últimos años del Bachillerato universitario podrán optar, o por un solo examen de conjunto de los tres cursos, verificado en la forma que preceptúa el artículo anterior, o por las pruebas de asignaturas en la forma acostumbrada, esto es, por la aprobación otorgada por el profesor respectivo para los alumnos oficiales y por el examen ante Tribunal para los colegiados y libres.

A los alumnos oficiales de los dos últimos cursos que opten por los exámenes de asignaturas y posean certificados de aptitud de cursos anteriores se les concederá validez de las asignaturas en que posean tales certificados, teniendo necesidad de someterse a examen de todas las demás."

Información judicial

Vista de un pleito civil

Anteayer se celebró ante la Sala de lo Civil de esta Audiencia la vista de los autos de juicio sobre nulidad de patentes de invención seguidos en el Juzgado de esta capital en virtud de demanda promovida por don Luis Rodríguez Torres, contra don José Cabrera Pinto González.

Actuaron los letrados señores Ballester y Cabrera Felipe, pidiendo el primero, así como el abogado del Estado señor Díaz-Llanos, la nulidad de las referidas patentes, y el señor Cabrera Felipe, la confirmación de la misma.

El juicio quedó concluido para sentencia.

Sentencia

Por el Tribunal de Derecho de esta Audiencia se ha dictado sentencia en la causa incoada en el Juzgado de La Laguna, por el delito de lesiones, contra Fortunato Yanes de la Cruz, el que se absuelve libremente, con declaración de las costas de oficio, de conformidad con lo pedido por el abogado defensor, señor Díaz-Llanos.

Juicio para hoy

Ante la Sala de lo Criminal se celebrará hoy la vista de la causa que se incoó en el Juzgado de esta capital, por el delito de atentado al guardia municipal Manuel López González, contra Eusebio García Soto.

El Ministerio Fiscal aprecia las agravantes de reincidencia y embriaguez habitual, en contra del procesado, pidiendo se le imponga la pena de un año de prisión y mil pesetas de multa.

Defenderá al procesado el señor López de Vergara.

Ministerio de Cultura 2010

INFORMACIONES DEL DIA

SUCESOS VARIOS

Accidente del trabajo

En la Casa de Socorro ingresó anteayer el obrero Manuel Alvarez Cruz, de 25 años, domiciliado en los Campitos, siendo asistido por el personal facultativo de una lesión en la articulación de la cadera derecha, con probable fractura del cuello del fémur, de pronóstico reservado.

Dichas lesiones se las causó cuando se hallaba trabajando en la calle de San Francisco, en una obra a cargo del contratista señor Portell, en ocasión de hundirse un piso de cemento.

Una vez curado pasó al Hospital civil.

Del hecho se dió cuenta al Juzgado de instrucción.

Hurto de pescado

Se ha dado cuenta al Juzgado de instrucción del hurto de 160 kilos de pescado a José Díaz Regalado, que lo tenía depositado en el muelle principal.

No se conoce el autor del hecho.

Le roban una americana

Don Cristóbal Jiménez García, huésped del Hotel Niza, ha denunciado a la policía que en la noche del domingo último le sustrajeron de la habitación donde dormía una americana donde guardaba una cartera con 150 pesetas.

Hasta ahora no ha sido descubierto el autor del robo.

Hurto de gallinas

El suboficial de Artillería don Castor Mansilla Verdugo, domiciliado en Paso Alto, ha denunciado la desaparición de 20 gallinas de su propiedad, sospechando en un individuo que vivía varias veces por aquellos alrededores.

Presunto autor de un robo

Anteayer fue detenido por la policía Francisco Munnell Molins, natural de Barcelona y de oficio tintorero, sobre el que recaen fundadas sospechas de ser el autor del robo de 500

pesetas cometido en la Horchatería Valenciana.

Dicho individuo fué visto en la Horchatería a las tres de la madrugada, hora en que se cerró el establecimiento, creyéndose se quedara en el interior del mismo para cometer el robo.

Otros detalles de un robo

Ayer fué encontrado el resto del dinero sustraído en la madrugada del domingo último en el domicilio del médico señor Bernabé Galván.

En un cajón de la cocina aparecieron tres billetes de 500 pesetas y nueve de 100, que había escondido en aquel lugar la sirvienta Magdalena Plasencia, joven de 16 años de edad, que desde los primeros momentos fué detenida por la policía por recaer sobre ella fundadas sospechas.

Después de las últimas indagaciones practicadas por la policía, parece deducirse que en el robo intervino solamente la sirvienta, siendo falsas las acusaciones que ha hecho contra José Díaz García, el cual, desde el primer momento, negó rotundamente toda participación en el hecho.

La criada en cuestión simuló que el robo lo había cometido una persona extraña a la casa, llegando hasta prender fuego a una mesa y colocar detrás de la puerta de entrada de la casa un saco lleno de ropa que había recogido en el dormitorio de los señores Galván.

Varios robos en Güímar

La Guardia civil del puesto de Güímar ha detenido a un individuo llamado Faustino Suárez de León, (a) «El Tejinero», de 20 años de edad, que se confesó autor de varios robos cometidos últimamente en aquella Villa a los vecinos de la misma, Gabriel Morales, Cándido Rodríguez, Pedro Hormiga y Antonio Perdomo Sosa, los cuales habían denunciado a la Benemerita la desaparición de objetos de su propiedad.

Dicho individuo fué puesto a disposición del Juzgado municipal de Güímar.

De luchas canarias

La lucha de la Media Montaña

Vemos de tarde en tarde, los aficionados a la lucha canaria, como este admirado deporte recorre un zigzag a través del tiempo. A veces, el entusiasmo crece, y las escueltas alcanzan considerable zozobra; otras, el deporte tiene apariencias de no existir; el entusiasmo decae y los "virtuosos" apenas sobresalen.

En torno a la lucha canaria, como en torno a nuestro regionalismo, hay una divergencia de opiniones considerable. Para algunos, los valores canarios no son autóctonos, sino importados. Nuestra tradición—se ha dicho—es netamente española. La raza aborigen casi desaparece y, al mezclarse con la invasora, por ser ésta la más fuerte y culta, se apodera en su totalidad de ella; la absorbe por completo, no dejando de la insular más que algunos vestigios.

El parecer de alguno es que es oriunda de las islas; se recuerda que al luchar los guanches se untaban el cuerpo de grasa para conseguir ventaja sobre el adversario. Más, lo cierto es que ni Viana, Viera y Clavijo y Núñez de la Peña consiguan nada concreto ni que nos sirva de fundamento para afirmar tal creencia.

Alguna opinión, tan prestigiosa en materia de luchas como la de don Emilio Rivero (que prepara un libro sobre esta sugestiva materia) sustenta la creencia de que la lucha canaria es de origen leonés.

Sea lo que fuera—ya se pondrán

de acuerdo los especializados—nuestra lucha canaria se ha venido llamando, y, originario o no del país, nosotros vemos en sus modalidades rasgos profundos del alma de nuestro pueblo. La lucha canaria, por su nobleza, por la astucia que incluso requiere y más aún por lo calculado y lento a veces de los movimientos, nos hace ver en ella la cazurtería de nuestro campesino; en la inclinación de los cuerpos un isleñismo reconcentrado; y la expresión de ese típico "garabato" que es nuestro "mago".

La prensa insular nos anuncia próximamente—el 10 del corriente—un encuentro que titula "magos y

ANTONIO DE VIANA.

Ayuntamiento

De quintas

En el Negociado de Quintas se interesa la presentación de los individuos que a continuación se relacionan, a fin de entregarles su cartilla militar.

Buenaventura González Ramos, Manuel López Martín, Jesús Salcedo y González, Emilio Díaz Mora, Francisco García Martín, Dámaso Doharro Conda y Ramón Bermúdez González.

También se interesa la presentación de los individuos que se expresan para entregarles su licencia absoluta y otros documentos militares: Luis Ortiz Rosales, Felipe Machado Martínez, Jesús Febles González, Joaquín Romeu Virgile, Manuel Castro Hernández, Abel Cabrera Díaz, Vicente Pérez Ramos, Gregorio Marrero, Vicente Bernabé Galván, Vicente Salas Gómez, José de Miranda Pulido, Juan Santana González, Pedro Montañez Méndez, Pablo González Morera, Luis Granados Corrujo, Ignacio Rodríguez Vega, Juan Baranco Tovar, Francisco García Domínguez.

Para entregarles certificados de soltería: Juan Brito Castañeda, José Melián Rodríguez, Gregorio González Sosa, Ismael Borges, Antonio Abreu Hernández, Pedro Reyes Tejera, Angel Albelo Mendoza, Santiago Martín Palmós, Francisco Morales Delgado, José Cruz Herrera y Antonio Gómez Morales.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad

de Santa Cruz de Tenerife

Se han recibido en estas oficinas las nuevas Huchas, lo que se participa a las personas que las habían solicitado, para que pasen a recogerlas.

Si quisiera evitar las pérdidas de vuestras economías, por extravío, robo o incendio, abrid una cuenta en la Caja de Ahorros, y cooperaréis, además, a los fines benéficos y sociales de nuestra entidad.

Oficina central, Pérez Galdós, números 11 y 9.

La Laguna, plaza de la Catedral, 7. Orotava, calle de García Feo, 5. Güímar, plaza de la Iglesia, 7.

Patronato Caritativo

Sociedad de socorros mutuos

Ponemos en conocimiento de nuestros asociados que desde esta fecha prestará servicios en este Patronato, don Juan Vidal Torres, especialista en garganta, nariz y oídos, que tiene abierta su consulta, en la calle de Fermín Galán, 2.

Ondulaciones Marcel y al agua Ondulación Permanente

MASAJES

Peluquería Francesa José Murphy, 2—Teléfono 509

Manicura y cejas Tintes líquidos y Henné

"Chesterfield"

ES EL CIGARRILLO QUE SIEMPRE SATISFACE POR SU SABOR



MICHELIN

Establece una nueva organización de ventas

Las atamadas cubiertas y cámaras a precios de fábrica.

Pida una lista de precios al Depositario:
Américo L. Méndez
Alfonso XIII, 49 Sta. Cruz Tenerife

Automóviles usados procedentes de cambios por MARMON

LINCOLN, siete plazas, espléndido	10.000	FIAT, 7 plazas, 510	2.500
BUIK, 7 plazas, nuevo.....	10.000	F. N., 5 plazas, Sedan	3.000
FIAT, cuatro plazas, cerrado, modelo 509	3.000	DODGE, 5 plazas, con taxi puesto	4.000
FIAT, 2 plazas, coupe cerrado - 509	2.750	Y varios más, todos en perfecto orden de marcha.	

Facilidades de adquisición.

JUAN PONSÁ.—25 DE JULIO, 27.— Teléfono, 688. — Apartado 228.

NEVERAS



LUJOSAS, HIGIENICAS, ECONOMICAS.

Son las preferidas por su solidez y perfecto funcionamiento, que satisfacen al más exigente.

De venta, en las principales ferreterías.

MODELOS ACTUALES PERFECCIONADOS.

En cuatro años vendidas, y en uso en Tenerife, 287 neveras.

Representante: JOSE BAZZOCCHI.

Teléfono 113. Apartado 157.

San Pedro Alcántara, 6. Santa Cruz de Tenerife.

AGRICULTORES

El UNICO insecticida que MATA LA COCHINILLA. El UNICO insecticida que NO DAÑA NI PERJUDICA a las PLATANERAS y a los árboles.

ABOL (NO VENENOSO)

El UNICO insecticida que FERTILIZA a las plantaciones al mismo tiempo que MATA a todos los PARASITOS.

Aplicándolo en polvo a la PLATANERA obtendréis un GRAN BENEFICIO con un gasto insignificante. Aplicándolo en LIQUIDO a los árboles frutales obtendréis una buena cosecha con un pequeño gasto.

Agente general para Canarias: ADOLFO PEREZ CARBALLO.—Puerto de la Cruz.

Tintorería Americana

El día oñ se abrió al público este nuevo taller de tintorería, lavado en seco y planchado con máquinas de vapor último modelo.

Servicio a domicilio, por camión.—Precios económicos. Rapidez y exactitud en los encargos. Tal es la modernidad de este nuevo taller, que si la urgencia del caso lo requiere, se puede limpiar un traje con solo un momento de espera del interesado.

Especialidad en trajes de señoras. CALLE DEL TIGRE, NUMERO 2.—TELEFONO 689.

Magnesia calcinada "ERBA"

Pesada — Hidratada — Refrescante Antipútrida — Antiácida

De venta en todas las farmacias y droguerías

Representante: D. A. JOSE MARIA SEGURA ADELL. — Pérez Galdós, número 1. — Santa Cruz de Tenerife.

Cuando El Pecho De La Madre Falta

LACTICINIO Cow & Gate (Vaca-y Barrera)

Unicos Importadores: AFRICAN AND EASTERN (Spain) Limited, Viana y Clavijo 28. y Dr Comenge 20. Las Palmas. Santa Cruz de Tenerife.

Cuando por cualquier circunstancia no puede contarse con el pecho de la madre, se necesita un alimento que pueda reemplazarlo con todas las garantías y consiga que el niño continúe su progreso natural. El COW & GATE, hecho de las mejores leches de vaca y de completa garantía de estar libre de toda contaminación, contiene todos los elementos para vigorizar, para el desarrollo perfecto y para dar una salud inmejorable a vuestros hijos.

Se digiere fácilmente y sus resultados son parecidos a los de la mejor leche materna.

El niño desde su más tierna edad, toma perfectamente este producto sin rival, dándole carnes, gordura y hueso en justa proporción.

Gran concurso de bellezas

MISS BENLLOCH 1931

Los populares almacenes MUEBLES BENLLOCH frente plaza de Weyler, organiza su segundo Concurso de Bellezas, para la proclamación de «Miss Benlloch» 1931, con arreglo a las siguientes condiciones:

- Primer.—Solo pueden tomar parte en este concurso los compradores de esta casa.
- Segundo.—A cada comprador se le entregará una tarjeta que da derecho:
 - a) Un voto por cada cinco pesetas que se compre en el mes de marzo.
 - b) Un voto por cada tres pesetas que se compre en el mes de abril.
 - c) Un voto por cada dos pesetas que se compre en el mes de mayo.
 - d) Un voto por cada peseta que se compre en el mes de junio.

Tercero.—A la señorita que resulte agraciada con el mayor número de votos hasta el día 30 de junio, fecha en que se cerrará este concurso, se le obsequiará con una preciosa alcaoba compuesta de armario de dos boxes, con una luna, cama con somier, tocador, una mesa de noche y una banqueta tapizada, y quedará proclamada «Miss Benlloch 1931».

Cuarto.—Las dos señoritas que sucedan en número de votos a la Reina de la Belleza, se les obsequiará con preciosos regalos.

Quinto.—La relación de votos recibidos se publicará en este diario tres veces por semana, martes, jueves y sábado.

Gabinete Dental

RAMBLA PULIDO, 52.—Primer piso

Instalado en las mejores condiciones de HIGIENE y con el INSTRUMENTAL MAS MODERNO para toda clase de intervenciones.

Horas: de 9 a 12 y de 3 a 7

MANUEL SANIACRUZ LLAMAS

—ODONTOLOGO—

Teléfono número 309

Calista-Pedicuro

MARTINEZ MORENO

Primer practicante de la Armada

Masaje, aplicación de toda clase de inyecciones, profilaxis antivenerica, lavados y cateterismo uretrales, curaciones de medicina y cirugía menor y toda clase de asistencia y trabajos a domicilio, que dispongan los señores médicos.

Gabinete instalado con sillón americano y demás aparatos e instrumental moderno.

Horas de una a cuatro y de seis a nueve, convencionales y a domicilio.

Rambla de Pulido, 52, primero, izquierda.

TELEFONO NUMERO 47

Pectoral "Feria"

(AL TICCOL FOSFATADO)

Remedio eficaz contra todas las afecciones de las vías respiratorias. Tuberculosis pulmonar, bronquitis crónicas, tos, catarros, gripe, etc.

ALGA

Vigoroso alimento regenerador, compuesto de algas marinas, leguminosas y cereales diastásados. Viene veces más nutritivo que la carne. Recomendado a los tuberculosos, delicados del aparato digestivo, neurasténicos, deprimidos, debilitados, estreñidos y raquíticos.

Pídalo en los siguientes establecimientos: en esta capital, «Casa de Régimen», Suárez Guerra, 20; «Los Dos Hermanos», Viera y Clavijo, 23; don Luis Quintero, Dr. Comenge, 2.

En la Orotava, don Pedro Pérez Barrera, Hoya, 20; «La Cooperativa», Tomás Zerolo, 20; en el Puerto de la Cruz, «La Salud», San Juan, 1; en Icod, Droguería Bazar de don Ramón Borges, San Agustín, 27.

Muestras y literatura a disposición de los señores médicos, asilos y clínicas que las soliciten.

Representante: RAFAEL CUESTA.—Emilio Calzedilla, 84 D.

Lorenzo Villalba

OPTICO

Calle de San José, núm. 17

Comprente usted en esta casa sus gafas y lentes; los cristales son de inmejorable calidad, elegantes armaduras y sus precios no admiten competencia.

ATENCION

A 16 pesetas, zapatos para caballeros, con suela de crepé.

A precios baratísimos, zapatos para señoras, última novedad.

Zapatos para caballeros, de las mejores marcas y calidades, a precios más baratos que otros comercios.

Zapatos y sandalias para niños, a precios nunca vistos.

Medias y calcetines de todas clases. Vean precios y calidades en

«EL ZAPATO DE ORO»

Canales, 21

Lo más barato

Flor de China, a una peseta vara

Crespones, a 3'50 vara; colchas, a 5'00; sábanas, a 6'00; calcetines fantasía, a 0'90; toallas, desde 0'60; driles, a 1'50 vara; mahón, a 1'25; laval crudo y colores, a 1'00; tussol crudo doble ancho, a 3'25 vara; medias de seda, desde 1'00; muselina a 0'80 vara; hamburguero, a 0'85; percales, a 0'85; popelín, a 0'90; camisas percal a 4'50.

Voile de lana, a 2'50 vara; paños de cocina, a 0'30; pañuelos de bolsillo, a 0'25; delantales, a 0'75; alfombras, a 3'00; hules, a 5'50 metro, hilos para máquina, a 0'10 el carrete; hilo de zurcir, a 0'15 ovillo; gran surtido en encajes blancos y crudos, e infinidad de artículos, a precios fuera de toda competencia.

Precios especiales para revendedores.

ALMACEN "LOS ESPEJOS" ALFONSO XIII, 36

Una bebida maravillosamente refrescante. Sana nutritiva y maravillosamente refrescante. Hecha a base de las mejores frutas.

Garantizada su pureza por el Laboratorio de Chicago - U. S. A. (Nombre, marca y botella registrados)

De interés para el público

La Estereria Valenciana, Cruz Verde, 12, ha recibido un gran surtido de alfombras de sala, pasillos para escalera y zaguanes, alfombrillas en todos tamaños, combinadas con las de sala y una gran variedad en zapaterías de verano, última novedad.

También tenemos un completo surtido en canastillas, silloncitos, andaderas para niños y juegos de mimbre.

Se hacen felpudos y cortinas orientales en todas medidas y transparentes y persianas de varias clases.

No dejéis de visitar la Estereria Valenciana, única en la isla.

CRUZ VERDE, 12

DISCOS

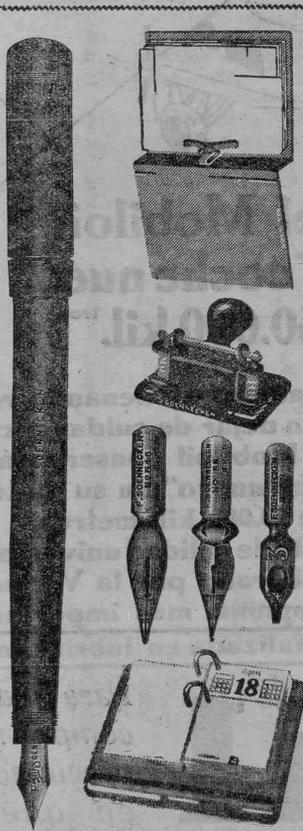
Se acaban de recibir las últimas creaciones en ODEON

VOZ DE SU AMO REGAL BRUNSIVICK

A precios de fábrica en el almacén

LOS ESPEJOS

ALFONSO XIII, 36



Los artículos de escritorio "SOENNECKEN" son los mejores hasta ahora conocidos, tanto por su solidez, como por su presentación esmerada y gran economía.

Los artículos "SOENNECKEN" se venden en todas las mejores librerías de esta plaza y el interior. Para pedidos: Angel Guimerá, 11. W. KOSBADT SUCH, Teléfono 41.

DEL PUERTO

Entradas de ayer

VAPORES.—«Anversville», belga, de Matadí, Boma y Banana, con 179 pasajeros en tránsito. Consignado a Elder.

«Thysville», belga, de Amberes y Lisboa, de tránsito, con 93 pasajeros, de tránsito. Consignado a Elder.

«Niedeswald», alemán de Santa Fé, de tránsito. Consignado a Ahlers.

«Hildur», sueco, de Cardiff, con un cargamento de carbón. Consignado a Elder.

«Angó», francés, de Buenos Aires y Victoria, de tránsito. Consignado a Hardisson.

«Gadir», español, de Tazacorte y escalas, con frutos. Consignado a Ryffes.

«Gomera», español, de Las Palmas, con 25 pasajeros de término y carga general. Consignado a M. Cruz.

«Dutro», español, de Marsella y Casablanca, con carga general. Consignado a Ledesma.

«Bañaderos», noruego, de Londres y Las Palmas, con lastre. Consignado a R. López.

«Argual», inglés, de Avonmouth y Las Palmas, de tránsito. Consignado a Ryffes.

VELEROS.—«Jaime» y «Porvenir», de la pesca.

Salidas

VAPORES.—«Anversville», para Amberes y escalas; «Thysville», para Matadí y escalas; «Viera y Clavijo», para Las Palmas, con pasajeros y carga; «Gomera», para San Sebastián de la Gomera.

VELEROS.—«Tenerife», para Garchico; «Fayal», para Las Palmas; «Delfin» y «San Miguel», para Guía y escalas; «Porvenir» y «Joven Sara», para la pesca.

GACETILLAS

Esta noche, después de la verbena que se celebrará en la Rambla XI de Febrero, habrá servicio de tranvías para La Laguna.

Hoy, a primera hora, hará escala en este puerto el vapor-correo de la línea Elder Dempster, «Apapa».

Procede de Lagos y se dirige a Liverpool, llevando de tránsito gran número de pasajeros.

En la Matanza de Acentejo ha dejado de existir la señora doña Francisca Rivero.

EN EL BARRIO DEL TOSCAL, se vende una estantería con sus utensilios y se alquila la casa en poco alquiler. Razón, Lázaro Dorta, calle del Blanco, almacén de comestibles.

Ha sido nombrado comandante del cañonero «Dato», nuestro paisano, el capitán de fragata, D. Alfonso Arriaga Adán.

SE DESEA alquilar una casa o chalet que reúna buenas condiciones y comodidades, para familia extranjera, en las afueras de la ciudad.—Pueden hacerse proposiciones en la casa de Yeoward, Marina, 49.

Mañana se recibirá correspondencia de la Península trasbordada en Lus Palmas del vapor «Ciudad de Sevilla».

SE VENDE la casa calle de la Marina, 49, en donde están establecidas las oficinas de la Yeoward Line.—En la misma casa darán razón.

Ha llegado a esta capital el joven ingeniero don Carlos Suárez, que ha sido nombrado para prestar sus servicios en la Fábrica del Gas.

PERDIDA.—El lunes se extravió, desde la Rambla XI de Febrero al Café Cervantes, una cartera con la documentación del tripulante del vapor «El Lobo», Keillnessen. Como a nadie puede interesar, se ruega a la persona que la haya encontrado la devuelva en esta Administración, donde será gratificada espléndidamente.

Hemos tenido el gusto de saludar esta Redacción a nuestro activo colaborador en Los Silos, don Francisco González Palenzuela.

También visitaron ayer a la primera autoridad comisiones de los Ayuntamientos de los Silos y Guía de Isora.

En estas entrevistas se informó al gobernador civil del estado de la hacienda municipal en aquellas localidades.

ACCIONES DE AGUAS.—Se venden: una de «Los Barbazanos», de la Orotava, arrendando el vendedor el agua si así lo deseara el comprador; dos acciones de «La Hondura», de la Orotava, en la zona de «Los Barbazanos» y «Puente Benítez», una acción de «El Risco Azul», de Arafo y otra acción de «El Arroyo», de San Andrés.—Informarán en esta imprenta.

Se ha dado de baja en la Alcaldía de Las Palmas, por enfermedad, don Domingo Guerra del Río, habiendo tomado posesión de dicho cargo el primer teniente alcalde, don José Melán Jiménez.

PROFESOR DE INGLES diplomado en la Escuela Central de Idiomas.—Se ofrece para Academia o Colegio.—Clases particulares: Clase diaria, 100 pesetas mensuales. Alternas, 60 pesetas.—Colectivas, convencional. Traducciones.—Bethencourt Alfonso, 21.

El Cabildo Insular de Lanzarote ha acordado pedir la revisión del contrato de comunicaciones marítimas con la Península y servicio interinsular, y el restablecimiento de las suprimidas escalas de Arrecife.

También ha acordado solicitar la desgravación del azúcar.

En el Puerto de La Luz ha dejado de existir don Miguel Socorro Quintana.

En la mañana de hoy embarcará para la Península el diestro Mariano Rodríguez, que se halla muy mejorado de la herida que sufrió en la corrida del domingo último.

Mariano Rodríguez toreará el domingo en Madrid con Eladio Amorós y Chicuelo, lidiándose ganado de Saltillo.

Ha sido ascendido a jefe de Negociado de primera clase, el Inspector provincial de Sanidad, don Andrés Núñez del Río.

SE ALQUILAN tres habitaciones para oficinas o matrimonios sin hijos.—Informarán en la calle de Imeldo Seris número 4.

SE OFRECE profesor de boxeo para dar lecciones a domicilio, por el campeón de Vizcaya.—Razón: calle del Pilar, 66.

SE OFRECE profesora de piano a domicilio, por 20 pesetas mensuales, diplomada en el Conservatorio Vizcaino.—Razón: Pilar 66.

SALA o habitación con ventana a la calle, se alquila con derecho a todo servicio, agua y luz, a señoras solas o matrimonio sin hijos.—Informarán en esta imprenta.

PROPAGANDA.—Solo por unos días se exhibirán en esta capital las afamadas quesadillas de la isla del Hierro, al precio de 60 céntimos.—EL GAROE, Rambla Benítez de Lugo, 34, puente Zurita.

SOMBREROS.—En los almacenes «An Paris», se recibió hoy una gran colección de modelos de Madrid, de la acreditada Casa Bona, y de la principal Casa de París.

AVISO AL PUBLICO.—Habiendo llegado a nuestro conocimiento que, por personas mal informadas se cree que el antiguo y acreditado tren de planchado de la calle de Pérez Galdós, 15, se ha trasladado, nos apresuramos a participar a nuestros clientes y público que no es cierto tal rumor, pues en dicho taller se sigue trabajando y sirviendo a su distinguida clientela con el mismo esmero y rapidez que le han acreditado. También tenemos el gusto de participar que se hace cargo del lavado y planchado de trajes de caballero y de señoras, a precios módicos.—No confundirse: Pérez Galdós, 15.—(Antes San Lorenzo).

CLINICA COSTA e Instituto de Terapéutica Flusca.—No se admiten enfermos mentales ni infecto-contagiosos.—Viera y Clavijo, 62.

HAGASE USTED CLIENTE, si estima usted su salud, de la acreditada Lechería Machado, ya que su garantía es, antes de venderla, analizarla, con objeto de comprobar la pureza de la misma, y si ella procede de ganado en estado completo de salud.

POLLITOS recién nacidos; HUEVOS para incubar de varias razas selectas; VERDURAS variadas; coñifloras, acelgas, zanahorias, lechugas, etc.; CROTONS, rosales, helechos, y otras plantas; ARBOLES frutales y de ornato.—Finca «Las Mimosa», final de Naranjales; Teléfono 170.

Legítima Bateria

DE 13 PLACAS

M A S POTENCIA MAYOR DURACION MEJOR ARRANQUE

PARA TODAS LAS MARCAS DE AUTOMOVILES 8/8 V.

Pesetas 90

Pídala en la Agencia Principal FORD Américo L. Mendez, Sta. Cruz Tenerife

Slee's English Pensión

Plaza de la Constitución.—Altos de la Droguería de don A. Espinosa.

A TODAS HORAS SERVICIO DE RESTAURANT.—COMIDAS A LA CARTA.

PARA ADELGAZAR

"Delgadose Pesqui"

No perjudica a la salud, sin yodo, ni derivados del yodo, ni thiroidina. De venta en Droguerías y Farmacias.

Espectáculos R. Baudet - Teléfono 341

PARQUE RECREATIVO.—A las ocho y a las diez y media.—Estreno de la superproducción de ARTISTAS ASOCIADOS, VENUS

CINE LA PAZ.—A las ocho y a las diez y media.—Estreno de la superproducción de ESTHER RALSTON.

PARAISO IMAGINARIO

A las nueve y media.—Estreno de la divertida película PURITA LA DEL FOLIES

por ALICE DAY y TOM MOORE.

El film en dos partes EL DEBER PROBADO.

Para encargos: Teléfono 3-4-1.

EMPRESA VICTORIA

EN EL ROYAL

A las 9'45.—Estreno de la superproducción FOX, de interesante argumento EL LEGADO TRAGICO

por JUNE COLLIER y VICTOR MC LAGLEN.

EN EL CINEMA

A las 7'30 y 7'45.—La superproducción FOX, en ocho partes,

CRISTINA

por JANET GAYNOR y CHARLES MORTON.

A las 9'30 y 9'45.—La divertida película FOX en seis partes PORQUE SE HUNDE EL MARINO por los populares cómicos SAMMY COHEN, TED-MAC NAMARA y la bella SALLY PHIPS.

Empezará la sección con la revista de actualidades NOTICARIO FOX V5 21.

Nervios

Los nervios debilitados reciben Sanatogen como la tierra seca absorbe el agua

con estas palabras un conocido médico describe, en su libro «Energía de los Nervios», la acción de Sanatogen.

Cada partícula de Sanatogen se absorbe vorazmente por la circulación de la sangre y, sin daño alguno, forma nueva fuerza nerviosa y vigorosa energía.

¿Y los resultados? A las pocas semanas Vd. notará una maravillosa mejora en su salud. Más de 24,000 médicos recomiendan por escrito Sanatogen; cientos de miles de consumidores satisfechos testimonian el valor de Sanatogen. Se sentirá Vd. fuerte y lozano mientras que antes se sentía Vd. indiferente y fatigado. Mejorará su apetito. Una vez más disfrutará de un sueño profundo y saludable.

Haga una prueba con Sanatogen. En todas las Farmacias se expende.

SANATOGEN

El verdadero alimento tónico

ACTUALIDAD POLITICA

Lloyd George y la República española

En un reciente artículo escribe Lloyd George, sobre la caída de la monarquía española:

Por torpeza se ha perdido el trono de España. La prudencia mantiene el de Inglaterra. Las funciones propias de un monarca constitucional, más bien que una alta capacidad, requieren una sensata intuición. El ejercicio de la realeza constitucional es en sí mismo un verdadero arte. Los reyes nórdicos lo han aprendido a la perfección. De aquí la ausencia absoluta de movimientos republicanos en sus reinos. Los socialistas hallan en el trono la misma acogida que los conservadores más retrógrados.

Don Alfonso ha perdido el trono porque el pueblo español le halló responsable de haber abandonado el gobierno constitucional, y de los años del gobierno ejercido desde 1923 por el dictador Primo de Rivera. Acaso no sea España el país más progresivo de Europa; pero su espíritu se hallaba más que desarrollado en las formas de civilización moderna, para permitir que semejante autocracia tuviera un éxito permanente. Era una autocracia que difería fundamentalmente de la de Mussolini en Italia, puesto que no era obra de un movimiento popular como el fascismo, sino que tenía un apoyo puramente militar. Una nación de civilización moderna puede someterse por largo tiempo a un gobierno que represente un fuerte sector expreso de la opinión pública, que no cuente con el apoyo de una mayoría numérica; pero el pueblo se resentirá amargamente si le domeña un déspota militar, no ele-

gido por una corriente de opinión popular, sino por las fuerzas armadas de la corona.

En Inglaterra el rey Alfonso cuenta con el afecto general y, sobre todo, goza de una simpatía profunda su consorte inglesa y sus hijos. Pero no



podemos negar que si un soberano inglés se hubiese valido de su posición para derrocar el régimen constitucional de la misma manera que él lo hizo, nosotros no hubiéramos tardado siete años y medio en destituirle. Hace tres siglos nosotros tuvimos el último monarca que intentó hacer la prueba de disolver el Parlamento y gobernar autocráticamente con la ayuda de un dictador. Entonces el pueblo inglés decapitó al Primo de Rivera de aquel rey, su señor, el cual se vió amenazado con lo mismo. Carlos I no demostró el buen sentido que a última hora ha demostrado don Alfonso, partiendo del país cuando la voz del pueblo expresaba claramente que su sistema de gobierno era inaceptable.

Advertisement for NOGALIA hair cream, featuring a woman's face and text: 'Es usted bonita pero las canas la envejecen. Use Vd. la NOGALIA...'

DESPUES.—Obras del mismo autor de ésin novedad en el frente. Se acaba de recibir en la Librería ATENEA, Cruz Verde, 24.

Hotel Madrid

Está próximo al muelle y a la Avenida Marítima.

Por estar instalado en una casa construída especialmente para hotel, reúne todas las exigencias del moderno confort.

Plaza de la Iglesia, 15.—Teléfono 550 Santa Cruz de Tenerife.

Recientemente abierto. Es el más lujoso y moderno de los establecimientos de su género, estando dotado de mobiliario, ropas y enseres completamente nuevos.

Aviso a los exportadores

Se vende la producción de 100 sacos de papas tempranas, de la calidad «UP-TO-DATE», irlandesa, para empezar a coger en la primera quincena de abril.

Darán informes, en la finca de Mascareño, o teléfono 201.

Fábrica de Cristales biselados para espejos F. FUENTES

Se hacen toda clase de trabajos en cristalería plana. — Biselado y perforado de cristales para todos usos. — Se replantean espejos deteriorados, quedando completamente nuevos. — Se garantizan los trabajos. Talleres y oficinas: San Antonio, 4.—TELEFONO 905.

Advertisement for Brauns WILBRA dye, featuring the brand name and text: 'TIÑE Y CONVIERTE EN NUEVOS TODOS LOS OBJETOS DE CUERO'

Banco Hipotecario de España

PRESTAMOS amortizables desde 5 a 50 años, sobre fincas rústicas y urbanas, al 5'75 por ciento anual.—Operaciones muy ventajosas para la construcción de casas, compras de fincas y traspaso de hipotecas.

Los prestatarios tienen simple facultad de amortizar en cualquier momento todo o parte de su crédito.

El Inspector del Banco que ha de reconocer las fincas, llegará a esta capital a fines del presente mes, por lo que se «visa» a los que pudieran interesar estas operaciones, soliciten toda clase de informes y peticiones de préstamo.

ANTONIO LECUONA HARDISSON

Apartado de Correos, 121.—Teléfono, 127.—Oficinas, calle de San José, 15. SANTA CRUZ DE TENERIFE



Motores Diesel "JUNKERS"

Los más perfectos y mejor contruidos

SIN CULATAS. — SIN VALVULAS Sin compresor. — Embolos dobles Arranque instantáneo frío sin otro medio auxiliar.

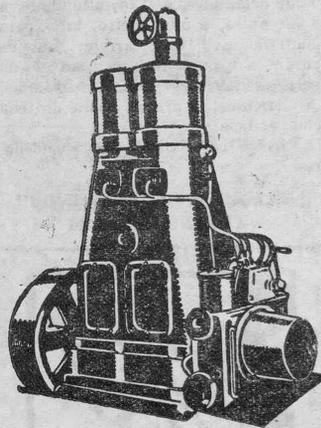
— ALTO RENDIMIENTO — — FACIL MANEJO —

Reducido gasto de combustible y engrase.

Representante general para las Islas Canarias:

EMILIO BARGMANN, ingeniero Puerto de la Luz — Tomás Miller, Representante para el Norte de Tenerife: Federico Blasendorff, ingeniero, Villa Orotava, El Ramal,

que están a disposición de cuantas personas estén interesadas en instalaciones hidráulicas, marinas, etc.



Banco Hispano de Edificación

REAL SOCIEDAD COOPERATIVA DE CREDITO.—MADRID

Resultado de la 45 adjudicación de lotes celebrada en el domicilio social ante el Notario del Ilustre Colegio de Madrid, don Federico Plana Pellisa, Delegado de la Autoridad y numerosos socios.

SOCIOS FAVORECIDOS POR TURNO

Table listing beneficiaries of the bank's lottery, including names and amounts in pesetas.

SOCIOS FAVORECIDOS POR SORTEO

Table listing beneficiaries of the bank's lottery, including names and amounts in pesetas.

Total adjudicado hasta la fecha 3.358.000

Madrid, 31 de enero de 1931.—El Director gerente: M. SEGUI.

Para informes: la Delegación, Alfonso XIII, 17.—Santa Cruz de Tenerife.

Su auto no es un aeroplano Tampoco es un laboratorio Ni un coche de carreras especialmente ajustado

Pero es el MEJOR SITIO del mundo para que Vd. pueda comprobar que el Mobiloil conserva la sensación de "coche nuevo" en el motor durante 50.000 kil. tros.



Año tras año, a medida que los motores van siendo mejorados o perfeccionados, Mobiloil mejora también constantemente para resistir y responder a las nuevas condiciones de funcionamiento de dichos motores. Durísimas pruebas en carreteras, autodromos y laboratorios, y la experiencia práctica de centenares de miles de automovilistas en el mundo entero, han demostrado

que, vaciando y llenando regularmente el carter, sin dejar de cuidar el coche como requiere, el Mobiloil conservará la sensación de "coche nuevo" en su motor por lo menos durante 50.000 kilómetros.

Mobiloil, el aceite de calidad universalmente escogido, es elaborado por la Vacuum Oil Company, la Compañía, más importante y más antigua especializada en lubricantes.

Para mayor seguridad, compre siempre en latas precintadas y fijese bien en que el precinto esté intacto.



Mobiloil

Guíese por nuestro Cuadro de Recomendaciones

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

MADRID

En la Presidencia

Madrid, 5.16.—El señor Alcalá Zamora recibió esta mañana numerosas visitas, figurando entre estas una nutridísima comisión de Chinchón.

De elecciones

Al recibir á los periodistas el jefe del Gobierno les dijo que no ocurre nada de particular.

—Estamos dedicados ahora, añadió, á la cuestión electoral.

Por el cálculo que se dibuja, agregó, vendrán á las Cortes Constituyentes 450 diputados, con arreglo al cómputo que se está haciendo, faltando sólo los acoplamientos de las circunscripciones de Madrid y Barcelona, que se estudian detenidamente.

Sin Consejo

Dijo también el presidente que hoy no se reunirá el Consejo de ministros.

Las economías en los Presupuestos

El ministro de la Guerra dijo á los periodistas que esta tarde conferenciará con el de Hacienda para ponerse de acuerdo acerca del presupuesto de su departamento.

Añadió el señor Azaña que como estamos en el quinto mes de presupuesto no es factible introducir en él grandes modificaciones, aunque, no obstante, se obtendrán algunas economías; pero cuando éstas podrán apreciarse será en 1932.

Las Constituyentes

Dijo también el señor Azaña que la máxima preocupación del Gobierno es el asunto de las Cortes Constituyentes.

Registradores de la Propiedad

La Gaceta nombra los siguientes registradores de la Propiedad:

De Chantada, á don José Lamas, que sirve en Tenerife.

De Negreira, á don Baldomero Díaz, que sirve en Puerto Cabras.

De Puebla de Trives, á don Pedro Villacañas, que sirve en la Gómera.

En el Ministerio de Instrucción

Esta mañana visitaron al señor Domingo varios claustros universitarios, una comisión de archiveros y otra de profesores auxiliares de Institutos, para expresarle su adhesión.

Hablando después con los periodistas el ministro les manifestó que recibía numerosas solicitudes de Galicia para que se conceda á aquella región los beneficios del decreto sobre bilingüismo.

Anunció que abordará el asunto en el próximo Consejo, llevando una ponencia para que la estudien sus compañeros.

El Consejo de Instrucción

Dijo también el ministro que espera que el jueves lleguen á Madrid los señores Unamuno y Alomar, para proceder inmediatamente á constituir el Consejo de Instrucción pública.

En el Ministerio de Comunicaciones

El ministro de Comunicaciones, señor Martínez Barrios, dijo á los periodistas que los directores de Correos y Telégrafos continúan el estudio de la organización de los servicios.

Anunció que el jueves marchará á Sevilla, de donde regresará el sábado.

Los bienes del real patrimonio

El ministro de Hacienda dijo á los periodistas que mañana se celebrará el acto de la entrega de la Casa de Campo al Ayuntamiento, habiéndose cursado invitaciones al director de Carabineros y otros jefes de dicho Cuerpo para que asistan á la ceremonia.

Añadió el señor Prieto que ahora se ha descubierto que los jardines de la plaza de Oriente pertenecen también al real patrimonio, anunciando que serán cedidos al Ayuntamiento.

La distribución de las listas civiles

Manifestó también que, de acuerdo con el ministro de la Gobernación, se había distribuido el importe de las listas civiles, correspondientes á abril, entre las provincias donde está más agudizada la crisis de trabajo, habiéndose girado ya 50.000 pesetas á Cádiz, Málaga y Jaén.

Delegado en el Monopolio de Petróleos

También comunicó el ministro que había firmado el nombramiento definitivo del delegado del Gobierno en el Monopolio de Pe-

tróleos, á favor de don Toribio Echevarría.

—El señor Echevarría, dijo el ministro de Hacienda, es el alma de la Cooperativa de Producción más destacada de España, que es la fabrica de armas de Eibar.

—Este señor, añadió, continuará en la Cooperativa, como consejero representante del Gobierno y además como asesor.

Asuntos de Tenerife

El ministro del Trabajo recibió esta mañana nuevamente la visita de la comisión obrera de Tenerife, para tratar del conflicto planteado por la cuestión de la diferencia de salarios en las obras de la Sociedad Metropolitana de Construcción.

El señor Largo Caballero comunicó á los comisionados que había rogado al ministro de Fomento que se obligue á la junta técnica que fué designada á que se cumplan los acuerdos que adoptó respecto al asunto.

Otro conflicto

Al recibir después á los periodistas, el ministro les habló de esta cuestión, informándoles también del conflicto planteado por los obreros del puerto de Alicante, por incumplimiento de las bases de trabajo.

El señor Largo Caballero anunció que se había llegado á un acuerdo, consistente en que una comisión de patronos y obreros, presidida por el alcalde, revise las bases de trabajo y los jornales reorganizándose el comité paritario.

Huelgas solucionadas

El ministro comunicó á los representantes de la prensa que había quedado solucionada la huelga planteada por los obreros de una compañía minera de Oviedo.

Dijo que también se había resuelto el conflicto de los obreros que construyen la carretera de Elche á Riopart, aumentándose los salarios y reconociéndoles la jornada de ocho horas.

Visita de agradecimiento

El ayudante del general Aguilera visitó al señor Alcalá Zamora y á los ministros para agradecerles, en nombre de aquél, su ascensio-

á capitán general, lamentando que su enfermedad le impida hacer las visitas personalmente.

Ofrecimiento

Una comisión de funcionarios de Economía visitó al ministro, para ofrecerle contribuir á aliviar la situación de los obreros sin trabajo.

Las asignaciones de los capitanes generales

Se ha dispuesto que á partir de junio se reduzcan en la mitad la cuantía de las asignaciones que para gastos de representación disfrutaban los capitanes generales.

La del presidente del Supremo de Guerra y Marina se reducirá á 12.000 pesetas.

De Justicia

El señor de los Ríos anunció que hoy había firmado los decretos refundiendo en una las dos salas de lo Civil del Supremo.

La sala de lo Contencioso se amplía á dos, organizándose la del Trabajo para conocer en los recursos de los tribunales industriales y nombrándose dos presidentes.

Añadió que había firmado otro decreto que hace extensivo el nombramiento de magistrados del Supremo á cuantos reúnan experiencia, habiéndose destacado en la administración.

Dijo también que había hecho los siguientes nombramientos de magistrados:

Don Jerónimo González.

El ex abogado del Estado, señor Becerril.

El catedrático de Derecho administrativo de la Universidad de Oviedo, don Jesús Arias.

Don Alejandro Tejada, que pertenece al Tribunal Económico.

Don Manuel Fernández Murillo, oficial del Consejo de Estado.

La presidencia del Supremo

También manifestó que había sido designado para ocupar la presidencia del Supremo don Diego Medina.

Comisión técnica asesora

Anunció, por último, el señor de los Ríos, que había firmado un decreto referente á la Comisión técnica asesora del Supremo, que

será presidida por el señor Osorio y Gallardo y estará formada por magistrados, abogados, profesores y notarios.

Manifestaciones del señor Azaña

Interrogado el ministro de la Guerra acerca de la visita que le hizo el comandante Franco, dijo que se limitó al despacho ordinario.

Un periodista informó al señor Azaña de los rumores que circulan respecto á que, aprovechándose del decreto de retiros se iban á separar del servicio activo los jefes y oficiales de mayor competencia, á lo que contestó el ministro:

—Eso ya lo veremos.

Provincias

Los Municipios catalanes y el separatismo

Barcelona, 5.—Se cree que la Asamblea de Municipios de Cataluña se mostrará contraria al separatismo.

Entierro

Bilbao, 5.—Esta mañana se verificó el entierro del hermano del señor Unamuno.

Al acto acudió numerosa concurrencia.

Detención

Bilbao, 5.—La policía ha detenido á un individuo llamado Francisco Marcella, ocupándole una pistola.

El detenido, que está afiliado á la legión albigañista, tomó parte en los tumultos del primero de mayo.

Marruecos

Incidentes

Tetuán, 5.—Los legionarios del pelotón de castigo, á los que se habían mezclado algunos indígenas indeseables, procedentes de la región francesa, armaron un formidable escándalo en la ciudad.

Los revoltosos recorrieron las calles, pidiendo trabajo y coaccionando á los obreros.

Después apedearon á una महिला.

Acudieron las fuerzas de Regulares, que dispararon al aire, disolviendo los grupos.

En la refriega resultaron heridos leves catorce indígenas.

También resultó gravemente herido de una pedrada en un ojo, el capitán de intervención don Eduardo Maldonado.

Los promotores del incidente fueron detenidos.

La tranquilidad quedó restablecida á los pocos momentos.

Madrugada

Reunión del Consejo Bancario

Madrid, 5.22.—Esta tarde se reunió el Consejo Superior Bancario, bajo la presidencia del gobernador del Banco de España.

El Consejo se informó de la ampliación de la circulación fiduciaria.

El representante de un Banco expuso un proyecto sobre la nacionalización de los dobles, medida que los Bancos consideran conveniente para los intereses nacionales.

Nota de Hacienda

En el Ministerio de Hacienda han facilitado una nota comunicando que la recaudación durante el pasado mes de abril se elevó á 259.827.518 pesetas, y en el mismo mes del año anterior á 249 millones 884.905, lo que representa un aumento de 9.942.613 pesetas.

Dice que la diferencia sería mayor si no hubiera una baja de siete millones y medio de pesetas por recaudación de Aduanas, como consecuencia de la restricción de las importaciones, en defensa de nuestra moneda.

En el mismo mes se han disminuido los pagos en 25.895.680, excediendo los ingresos sobre los pagos en tres millones de pesetas.

Añade la nota que este resultado se estima satisfactorio, dado el cambio de régimen, revelando estas cifras que los servicios de Hacienda se han mantenido normalmente.

La circulación fiduciaria

Otra nota del Ministerio de Hacienda, sobre la circulación fiduciaria, dice que ésta se eleva en la actualidad á 4.983 millones de pesetas.

Añade que el Banco de España ha solicitado autorización urgente para aumentarla, en vista de las circunstancias y que el Consejo Superior Bancario, considerando esta necesidad transitoria, ha informado favorablemente la petición.

En vista de ello se autoriza al Banco para poner en circulación 200 millones.

Termina diciendo la nota, que el Gobierno se propone, mediante una mejor organización de los pagos, y un más perfecto funcionamiento del crédito, reducir la circulación fiduciaria á los límites normales.

Estudiando las economías

En el Ministerio de Hacienda se reunieron esta tarde los señores Prieto, Azaña, Casares Quiroga y Albornoz, para estudiar las reducciones que puedan introducirse en los presupuestos de sus respectivos departamentos.

Después de la reunión el señor Prieto dijo á los periodistas que examinará las economías que pueden hacerse en cada presupuesto y que volverán á reunirse el sábado, para concretarlas.

Dijo también que había advertido á sus compañeros que no emitirán cinco pesetas en deuda, sin que le den en la contra-partida otras cinco de ahorro en el presupuesto ordinario.

Regreso de Alba

Dicen de París que el ex ministro don Santiago Alba ha emprendido el viaje de regreso á España.

El señor Alba llegará mañana á Madrid.

Tranquilidad en Andalucía

El general Cabanellas, conferenció esta tarde con el ministro de Justicia.

Al salir del despacho del señor de los Ríos el capitán general de Andalucía manifestó á los periodistas que se había restablecido la tranquilidad en aquella región, habiendo reaccionado el espíritu público.

Negó la existencia del comunismo en Andalucía y dijo que allí sólo existe un problema agrario que el Gobierno ha encuzado y resolverá á su debido tiempo.

De una suscripción

El señor Alcalá Zamora ha entregado á los familiares de los capitanes Galán y García Hernández la cantidad de 4.000 pesetas, im-

porte de una suscripción particular.

Querrelas contra Cierva y Despujol

El fiscal de la República, señor Galarza, ha presentado denuncias contra el ex ministro señor Cierva y el general Despujol.

La primera se fundamenta en que siendo el señor Cierva ministro de la Guerra, en 1918, sin cumplirse los requisitos legales, se obligó á pedir el retiro, por el fallo de un tribunal de honor, al coronel don Benito Márquez, que presidía las juntas militares de defensa.

La segunda querrela se basa en que siendo el general Despujol gobernador civil de Barcelona, obligó al señor Maciá á pasar la frontera, en vez de entregarlo á las autoridades judiciales.

El jefe del Gobierno y la Junta de la Bolsa

El señor Alcalá Zamora recibió esta tarde en su despacho de la Presidencia, á la Junta Sindical de la Bolsa.

El presidente exhortó á la Junta á que contribuya á restablecer la confianza en el mercado bursátil, asegurando que el Gobierno defenderá los intereses justos de las compañías y de los accionistas, aunque las grandes compañías tienen aseguradas su estabilidad económica.

Dijo también que la Bolsa recobra la confianza, que se debilitó por los sucesos del primero de mayo, merced á los propósitos de los ministros de Hacienda y Guerra de suprimir las cargas superfluas.

Manifestó también que el aumento de la circulación fiduciaria no perjudicará la peseta.

En libertad

Dicen de Barcelona que han sido puestos en libertad los individuos del Sindicato Libre que fueron encarcelados con motivo de los sucesos registrados en la Ciudad Condal el día primero de mayo.

Se ha comprobado que no tuvieron ninguna participación en las revueltas.

Últimas noticias

Salutación á la República española

París, 5.—La Cámara ha aprobado por 540 votos un mensaje de salutación á la República española.

Los partidos socialistas, republicano-radical y radical-socialista han enviado felicitaciones al gobierno provisional de España.

La República de Turquía

Angora, 5.—Ha sido reeligido presidente de la República, Mustafa Kemal.

Bolsa de Madrid

Deud interior	62.25
Deuda exterior	79.00
Amortizable 4%	70.50
Deuda amortizable 5% Emisión 1920	33.00
Deuda amortizable 5% Emisión 1917	78.00
Deuda amortizable 5% Emisión 1920, sin impuesto	93.00
Deuda amortizable 5% Emisión 1927, sin impuesto	76.00
3% Amortizable 1928, sin impuesto	61.00
4% Amortizable 1928, sin impuesto	76.00
Cédulas Banco Hipotecario de España 4%	88.00
Cédulas Banco Hipotecario de España 5%	94.75
Cédulas Banco Hipotecario de España 6%	106.10
Banco de España	530.00
Compañía Arrendataria de Tabacos	000.00
Ferrocarriles del Norte	390.00

MONEDA EXTRANJERA

Francos	37.30
Libras esterlinas	46.40
Dólares	9.53
Marcos oro	2.37
Liras	50.50
Francos suizos	193.25
Florines	4.03

Aviso al público en general

y a mi numerosa clientela

Los instaladores electricistas Andrés García, Julio García y Pablo Espines, participan que pueden pasar los avisos de instalaciones eléctricas a la calle del SÍ, número 3.—Teléfono 3-1-7. (Trase-ra del Hotel Camacho).

También pueden pasar avisos en casa de Honorio Arienza, donde encontrarán toda clase de materiales para instalaciones eléctricas de empotrar y sin empotrar. San José, 38.—Teléfono 588.



Heavy Duty (Reforzada)

Palabras que nunca antes han significado tanto como en esta NUEVA Goma Goodyear.

Todo elemento de esta resistente goma GOODYEAR asegura al automovilista un nuevo grado de inmunidad contra los gastos subsecuentes y los pinchazos. Su banda de rodadura ALL-WEATHER es de mayor espesor conteniendo más caucho—los bloques son más altos, y las ranuras entre ellos son más profundas. Esta nueva goma HEAVY-DUTY GOODYEAR tiene mayor capacidad para aire y por consiguiente le es fácil soportar cargas más pesadas. Una goma para choferes que quieran hacer largos viajes libre de preocupaciones. En virtud de su calidad es digna de uso en cualquier automóvil.

Desde 1 de Abril Goodyear ha bajado sus precios.—Consulte nuestra nueva tarifa antes de hacer sus compras.

Agente para esta Provincia: ALBERTO CAMACHO Dr. Comenge, 11.—Santa Cruz de Tenerife.

GOODYEAR

Distribuidores en los principales pueblos de la provincia.



VIDA MARITIMA



Servicio frutero semanal para Hamburgo y Bremen



y con trasbordo para Copenhague, Stockolmo, Oslo, etc.

SALIDAS DEL MES DE MAYO DE 1931

Sábado, 2.—CEUTA
Jueves, 7.—ERPEL
Viernes, 8.—OROTAVA
Jueves, 14.—BILBAO
Viernes, 15.—RABAT
Jueves, 21.—AMSEL
Viernes, 22.—ARUCAS
Jueves, 28.—TENERIFE
Viernes, 29.—CEUTA

Compañía Oldenburguesa
Norddeutscher Lloyd
Norddeutscher Lloyd
Compañía Oldenburguesa
Compañía Oldenburguesa
Norddeutscher Lloyd
Norddeutscher Lloyd
Compañía Oldenburguesa
Compañía Oldenburguesa

AGENTE
Oldenburg-Portugiesische
Dampfschiff-Reederei

AGENTE
Norddeutscher Lloyd
Servicio frutero

JACOB AHLERS Marina, 31.—Teléfono núm. 1.100. MANUEL CRUZ San José, 10.—Teléfono núm. 1.100.

SERVICIO FRUTERO DE LA "LINEA PINILLOS"

SERVICIO RAPIDO Y SEMANAL CON NUEVOS BUQUES A MOTOR, EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS

Canarias-Marsella-Casablanca

SALIDAS DEL MES DE MAYO DE 1931.

Miércoles, 6.—Vapor-correo «Duero» Para Marsella y Génova
Miércoles, 13.—Motor-correo «Ebro». Para Marsella y Génova
Miércoles, 20.—Motor-correo «Sil». Para Marsella y Génova
Miércoles, 27.—Vapor-correo «Duero» Para Marsella y Génova

Salidas de Casablanca para Canarias, todos los sábados.

NOTAS. No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se hayan presentado los despachos de la carga en la casa consignataria hasta las cuatro de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna después de las seis del referido día.

En los viajes de retorno hacen escalas en Génova, Marsella y Casablanca para tomar la carga que se presente para estas islas.

Las frutas que estos buques conduzcan para Lyon o cualquiera otra plaza del interior de Francia y Suiza se trasbordará directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso las mercancías cuyo despacho de aduanas debe efectuarse en Marsella.

ANTONIO LEDESMA (Agente) Oficinas: Marina, 23.

Servicio quincenal entre Casablanca y Canarias

Salidas de Casablanca para este puerto

Mayo: Día 9.—Vapor BILBAO
Día 23.—Vapor CEUTA

Nota.—Estos buques admiten carga de Mazagán.

Para más informes, dirigirse a JACOB AHLERS.—TENERIFE H. G. SMITH & Cia.—Casablanca.— Marina número 31.—Teléfono 1140-41. Boite Postale, 420.

Steamship Company TORM Ltd. COPENHAGEN

SERVICIO FRUTERO CON MAGNIFICOS VAPORES RAPIDOS

Mayo, 2.—Vapor «VIOLA».
Mayo, 9.—Vapor «BIRGITTE»
Mayo, 16.—Vapor «HILDE».
Mayo, 23.—Vapor «VIOLA».
Mayo, 30.—Vapor «BIRGITTE».

Para LIVERPOOL y GLASGOW.
Para LIVERPOOL.
Para LIVERPOOL y GLASGOW.
Para LIVERPOOL.
Para LIVERPOOL y GLASGOW.

Estos vapores están perfectamente acondicionados para transportar frutos bajo y sobre cubierta, contando con magníficos ventiladores. Consiguatario en Santa Cruz de Tenerife: DON ANGEL TOLEDO RUIZ, calle de Behencourt Alfonso, 35.—Teléfono, 286.

Alvaro Rodríguez López

Servicio fijo semanal para los puertos de LAS PALMAS NORTE y TENERIFE e islas de la GOVERNA y PALMA, por los vapores

“Sancho II”, “Santa Ursula”, “San Cristóbal” y “San Isidro”

Para MARINA 31. Teléfonos, 278, 40 y 321.

Lloyd Real Holandés

(ROYAL HOLLAND LLOYD)

Línea de vapores de pasaje con salidas fijas del Puerto de Las Palmas — VAPORES DE PASAJE —

Estos vapores admiten pasajes de emigrantes. Para informes sobre los mismos, dirigirse a Fernando Cambreleng, en la oficina de la Compañía Carbonera de Las Palmas, Limitada.—Apartado número 106.—LAS PALMAS. Dirección telegráfica: REALLOYD. Las Palmas.

Itinerarios de la Cía. Trasmediterránea Barcelona

Servicios Península y Fernando Poo

ITINERARIO DEL MES DE MAYO DE 1931:

DIAS	ENTRADAS VAPORES	SALIDAS DESTINOS
2.—	ESCOLANO	4—24—Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
6.—	CANALEJAS.	6—24—Sevilla.
8.—	CIUDAD DE SEVILLA.	9—9—Cádiz y Barcelona.
10.—	ISLA DE TENERIFE.	12—12—Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
14.—	Un vapor.	14—24—Barcelona.
15.—	CIUDAD DE CADIZ.	16—9—Cádiz y Barcelona.
16.—	ROMEU.	18—24—Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
20.—	CANALEJAS.	20—24—Sevilla.
22.—	CIUDAD DE SEVILLA.	22—9—Cádiz y Barcelona.
23.—	LEGAZPI.	24—10—Fernando Poo y escalas.
24.—	ISLA DE GRAN CANARIA.	26—12—Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
28.—	Un vapor.	28—24—Barcelona.
29.—	CIUDAD DE CADIZ.	30—9—Cádiz y Barcelona.
29.—	TELDE.	30—10—Las Palmas, Cádiz, escalas y Barcelona.
30.—	ESCOLANO.	

Se admiten en ambos servicios pasajeros de primera, segunda y tercera para todos los puertos de su itinerario, despachándose los billetes la víspera de su salida.

Para mayor comodidad de los señores viajeros, se les facilitan billetes ferroviarios, haciéndose la reserva de habitaciones en los hoteles, y, avisando con ocho días de anticipación, se les tendrán preparados los billetes kilométricos a su llegada a Cádiz.

Los despachos para embarque de carga y frutos deben estar presentados en la Agencia hasta 12 horas antes de la fijada para su salida, excepción hecha de los buques que salen a las nueve de la mañana cuyos despachos deberán estar presentados antes de las cuatro de la tarde de la víspera.

La carga y fruta deben estar al costado del buque seis horas antes de su salida, y para los que salen a las nueve de la mañana deben estarlo antes de las doce de la noche, pues toda la que llegue después de dichas horas no podrá ser admitida.

PARA TODA CLASE DE INFORMES DIRIGIRSE A SU AGENTE: MANUEL CRUZ Calle de San José, núm. 8.—Teléfonos 1100-1101; Oficinas — 584; Caseta.

Servicio interinsular

SALIDAS DE TENERIFE DURANTE EL MES DE MAYO DE 1931:

Para Palma, Valverde, San Sebastián: los días 10 y 24 a las 8 noche.
» Palma, San Sebastián, Valverde: los días 3, 17 y 31 a las 8 noche.
» Santa Cruz Palma: los días 6, 13, 20 y 27 a las 8 noche.
» Abona, Médano, Abrigos, Cristianos, Adeje, Guía, S. Sebastián, Hermigua, Agulo, Valle Hermoso, V. Gran Rey: los días 6, 13, 20 y 27 a las tres de la mañana.

» Arrecife, G. Tarajal, Puerto Cabras: los días 6, 13, 20 y 27 a las 11 de la mañana.

» San Sebastián y Valverde: los días 13 y 27 a las 12 de la noche.
» Valverde, Restinga, S. Sebastián: el día 6 a las ocho de la noche.
» Valverde, Golfo, S. Sebastián: el día 20 a las 8 de la noche.
» Las Palmas, Cabo Juby, Río Oro, Cabo Blanco: los días 7 y 21 a las 12 de la noche.

» Sardina, Las Nieves, San Nicolás, Mogan, Arguineguín, Maspalomas, Las Palmas, Gran Tarajal, Pozo Negro, Puerto Cabras, Tñños, Arrecife, Arrieta: los días 7 y 21 a las 12 noche.

» Las Palmas, Sardina, Las Nieves, San Nicolás: los días 14 y 28 a las 12 noche.

» Gran Tarajal, Pto. Cabras, Arrecife: los días 1, 8, 15, 22 y 29 a las 12 noche.

» Orotava, Icod, Garachico, Palma, Sauces, Tazacorte: los días 2, 19 y 30 a las 12 noche.

Estos servicios serán prestados por los siguientes buques de la flota: REINA VICTORIA, VIERA Y CLAVIJO, LA PALMA, LEON Y CAS TILLO, FUERTEVENTURA, LANZAROTE Y GOMERA.

Todos estos buques están dotados de todo confort para el transporte de pasaje en las mejores condiciones.

Comunicaciones entre Tenerife y Las Palmas.—Salidas de Tenerife: Todos los domingos, lunes, jueves, viernes y sábados, a las 24 horas. Todos los martes y viernes, a las 12 h. y todos los miércoles a las 11 h.

Salidas de Las Palmas: Todos los domingos, lunes, martes, miércoles, jueves, viernes y sábados, a las 24 horas. Todos los miércoles, a las 14 horas.

Yeoward Line

Salidas de vapores durante el mes de Mayo de 1931

PARA LIVERPOOL

Día 2.—Vapor AGUILA
Día 9.—Vapor ALCA
Día 13.—Vapor ARDEOLA
Día 16.—Vapor ALONDRA
Día 23.—Vapor ALONDRA
Día 30.—Vapor AGUILA

Estos vapores tienen buco disponible para frutos, y reúnen las mejores condiciones en su sollados y bodegas para el transporte de los mismos.

Admitimos pasajeros en primera clase para Liverpool.

Tarjetas de fletes y otros informes pueden obtenerse de su consignatario RICHARD J. YEOWARD, sucesor de Yeoward Brothers, Marina, número 43. Teléfono número 298.

OCEANIA

Compañía Yugoslava de Navegación

Línea mensual Adriático-Argelia-Marruecos-Canarias

Salidas del Atlántico, Orán y Casablanca y llegadas a Canarias:

«Vila»: 20 de febrero, 7 de marzo, 17 de marzo, 20 de marzo
«Sava»: 2 de abril, 22 abril, 27 abril, 30 abril.
«Vila»: 2 de mayo, 22 mayo, 27 mayo, 30 mayo.

Salida de Tenerife para Casablanca, Orán, Trieste y Susak

«Vila», 30 de marzo; «Sava», 10 de mayo; «Vila», 10 de junio.

Agente: B. SIROLA. Eduardo Cobián, 8.—Santa Cruz de Tenerife.

Andrés Rodríguez y Cia.

Servicio fijo semanal para los puertos de Las Palmas, Tarajalejo, Gran Tarajal y Puerto de Cabras, por los moto-veleros

“Guanchinerie” y “Herbania”

Para informes: calle Dr. Allart, a número 12.—Teléfono número 190.

KITCHENETTE

La cocina de GAS, práctica, moderna y económica, compuesta de tres hornillos y amplio horno las ofrece esta Fabrica de Gas en condiciones ventajosas

TELEFONO NUM. 183 REGLA, NUMERO 18 VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS

DEPOSITO ALEMÁN, Santa Cruz de Tenerife, Cruz Verde, 14

FONOGRAFOS “POLYDOR”



Extenso surtido en: Fonógrafos MALETAS Fonógrafos de MESA. Fonógrafos de SALON. Fonógrafos ELECTRICOS. Fonógrafos ELECTRICO RADIO.

Maleta Radio Pesetas 250'00

Discos Eléctricos POLYDOR. Motores eléctricos... PICK-UPS — ALTAVOCES. Aguja eléctrica para Pick-ups.

Diafragmas Electrix

Adaptable a cualquier aparato. Aguja — Cuerdas — Motores. Bocinas — Brazos acústicos y todos los repuestos para fonógrafos. CUERDAS desde pesetas cinco. Ventas al contado y a plazos

Concesionario exclusivo para este Archipiélago:

DEPOSITO ALEMÁN, Santa Cruz de Tenerife, Cruz Verde, 14

CONTADORES DE AGUA de primera calidad, a precios económicos.—Casa Siemens, San José, 12.

Fred. Olsen Line

LINEA DE VAPORES FRUTEROS

SALIDAS DEL MES DE MAYO DE 1931

SERVICIO A LONDRES

Día 6.—Vapor BANADEROS.
Día 13.—Vapor BAJAMAR.
Día 20.—Vapor BUENAVISTA.
Día 27.—Vapor BANADEROS.

SERVICIO A BURDEOS Y NANTES

Día 12.—Vapor SAN MATEO
Día 19.—Vapor SAN JOSE
Día 26.—Vapor SAN LUCAR.

SERVICIO A DIEPPE

Día 8.—Vapor SAN ANDRES
Día 11.—Vapor STRDINIA
Día 15.—Vapor BURGOS
Día 18.—Vapor SOLFERINO
Día 22.—Vapor SAN CARLOS
Día 25.—Vapor SAN ANDRES
Día 29.—Vapor SARDINIA

ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ

Carretera de San Andrés, junto al Club Náutico.—Teléfonos, 80, 298, 361.



JACOB AHLERS

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapores que se esperan durante el mes de Mayo de 1931

Nombre de los vapores y Compañías—Salidas	Destinos	
CEUTA	2	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa		
NIEDERWALD	6	Amsterdam.
Hamburg America Linie		
WAHEHE	13	Freetown, Lagos, Victoria, Santa Isabel, Duala y Liko.
Woermann Linie A. G.		
BILBAO	14	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa		
RABAT	15	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa		
SIERRA CORDOBA	17	Madeira, Lisboa, Hoek van Holland y Bremen.
Norddeutscher Lloyd		
TUBINGEN	17	Monrovia, Sao Thomé, Loanda, Lobito y Mossamedes.
Hamburg Bremer Afrika Linie		
MADRID	18	Lisboa, Vigo, Boulogne sur Mer y Bremen.
Norddeutscher Lloyd		
INGO	20	Sao Vicente, Praia, Monrovia, Bona, Boma y Matadi.
Hamburg Bremer Afrika Linie		
TENERIFE	28	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa		
CEUTA	29	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oldenburguesa		

JACOB AHLERS

OFICINAS: MARINA 31

TELEFONO NUM. 1140

Compañía Trasatlántica de Barcelona (Antes A. López)

Puerto de Santa Cruz de Tenerife

SERVICIO DEL MES DE MAYO DE 1931

Día de salida y nombre del vapor	Destino
Día 10.—ARGENTINA	Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
Día 15.—URUGUAY	Cádiz y Barcelona.
Día 28.—MANUEL CALVO	Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y Nueva York.

Los Consignatarios: Viuda e Hijos de Juan La-Roche.—Alfonso XIII, 35.